

# PADERBORNER JOURNAL

Medienpartner der Landesgartenschau Bad Lippspringe 2017

Ausgabe 129 · 6. Jahrgang · 23. August 2017

www.HEGEMANNMEDIEN.de

ERHÄLTlich IM ZEITSCHRIFTEN-HANDEL



In Kombination mit:  
Gesamtauflage  
123.000 Exemplare



## Vielseitiges Programm zur Einigen Museen präsentieren sich zum ersten Mal

# PADERBORNER MUSEUMSNACHT



Paderborn. Auch im Jahr 2017 findet wieder am letzten Augustsamstag die Paderborner Museumsnacht statt. **Am 26. August öffnen mehrere Museen von 18 bis 24 Uhr ihre Pforten für die Besucherinnen und Besucher.** Zentren der Nacht sind das Museumsquartier in Schloß Neuhaus und die Innenstadt Paderborns. Weitere Veranstaltungsorte sind das Heinz Nixdorf MuseumsForum (HNF), Wilfried Hageböllings Skulpturengarten in Sennelager sowie das Kreis-museum Wewelsburg.

Zum ersten Mal öffnet das neue **Residenzmuseum** in Schloß Neuhaus nach der Renovierung seine Tore. In der dortigen Dauerausstellung wird die Geschichte des Schlosses und seiner Bewohner erzählt. Bei einer Kutschfahrt können sich die Besucher in die Vergangenheit entführen lassen, um das historische Ambiente des Schlosses und des Schlossgartens zu erleben. In die Geheimnisse des neuen Museums weicht Museumsleiter Dr. Andreas Neuwöhner in

seinen Museumsführungen ein. Auch Mitmachstationen als Hofgärtner oder Hofmaler werden angeboten.

den, während zwei Musikerinnen den Abend begleiten. Im Naturkundemuseum wird nach Unwesen gefahndet, deswegen wird um die Unterstützung der Besucher gebeten. In der Galerie „art von kunst“ sind florale Impressionen ausgestellt und das Forum junger Künstler zeigt im Gewölbesaal aktuelle Arbeiten von acht aufregenden Künstlerinnen und eine ausgefallene Teigperformance.

Im **Skulpturengarten** von Wilfried Hagebölling werden Führungen durch den Garten angeboten oder man genießt die Atmosphäre einfach bei einem selbstmitgebrachten Picknick.

Die **Städtische Galerie** überzeugt dieses Mal mit einer Kombination aus Kunst und Musik. Bilder von Max Liebermann können hier bewundert wer-

den, während zwei Musikerinnen den Abend begleiten. Im Naturkundemuseum wird nach Unwesen gefahndet, deswegen wird um die Unterstützung der Besucher gebeten. In der Galerie „art von kunst“ sind florale Impressionen ausgestellt und das Forum junger Künstler zeigt im Gewölbesaal aktuelle Arbeiten von acht aufregenden Künstlerinnen und eine ausgefallene Teigperformance.

Der **Kunstverein** verwandelt noch einmal seine Räume in der Westernstraße 7 außen und innen in einen Multimedia-Raum mit Beiträgen des Ars Electronica Animationsfestivals.

Jung und Alt werden im **Schulmuseum** mit einem Lumpentheater in die Welt von „Max und Moritz“ entführt

und last but not least bietet das Heinz Nixdorf MuseumsForum im ganzen Haus spannende Aktionen, Führungen und Vorträge zur derzeitigen Ausstellung „Zerlegt und aufgedröselte“ an.

Auch außerhalb der Stadtgrenzen kann die Museumsnacht erlebt werden. Schon zum zweiten Mal lädt auch das **Kreis-museum Wewelsburg** mit einem umfassenden museumspädagogischen Programm ein.

Um stressfrei und ohne nervenaufreibende Parkplatzsuche die Museumsnacht genießen zu können, verkehrt zwischen den bekanntesten Museumsarealen in Paderborn und Schloß Neuhaus ein **kostenloser Shuttlebus**. Der Bus hält mit einem Zwischenstopp auch beim Skulpturengarten in Sennelager und am Heinz Nixdorf MuseumsForum. Einen Fahrplan für den kostenlosen Shuttlebus innerhalb von Paderborn gibt es auf [www.paderborn.de/museumsnacht](http://www.paderborn.de/museumsnacht), den Fahrplan zur Wewelsburg findet man auf der Seite [www.wewelsburg.de](http://www.wewelsburg.de).

**Der Eintritt ist überall frei.** Das Programm der Museumsnacht liegt in allen beteiligten Museen und an vielen weiteren öffentlichen Stellen aus. Außerdem ist das Programm online unter [www.paderborn.de/Museumsnacht](http://www.paderborn.de/Museumsnacht) zu finden.

Zum Schulstart **Schülerhilfe!** Das Original. Seit 1974.

Testen Sie den **Testsieger!**

8 Stunden Profi-Nachhilfe für nur **39€**

Paderborn, Westernstr. 41 (über Kochlöffel) · Tel. 05251 - 19 4 18

\* Testsieger in der Kategorie „Geld, Versicherung und Versorgung: Nachhilfeanbieter“, TESTBILD und Statista GmbH. Nähere Informationen unter [www.schuelerhilfe.de](http://www.schuelerhilfe.de).

\*\* 1 Testmonat für 39 € 2 Unterrichtsstd. = 1 Doppelstd./Woche, max. 8 Unterrichtsstd./Monat. Nur für Neukunden. Nur in teilnehmenden Schülerhilfen. Nicht gültig in Verbindung mit anderen Aktionen, Angeboten, Coupons oder Rabatten. Nicht bei durch öffentl./staatl. Einrichtungen geförderten Maßnahmen.

**VS** Baustoffhandel GmbH

TOP QUALITÄT ZU TOP PREISEN

Vinyl Design Boden 15 Farben	Wandfliesen Weiß Matt/Glanz Rec. 30 x 60	Garagen Feinsteinzeug Fliesen
19,99 €/m <sup>2</sup>	12,99 €/m <sup>2</sup>	7,99 €/m <sup>2</sup>

Gewerbegebiet Pflingstuhweg · Hohe Kamp 11a  
33175 Bad Lippspringe · Tel.: 05252 971111 · [www.vs-baustoffhandel.de](http://www.vs-baustoffhandel.de)

### Volkssternwarte Paderborn e.V.

**Montag, 04., 11., 18. und 25.09.2017; 19:00-21:00 Uhr** - "Astronomie erleben", Besichtigung & Himmelsbeobachtung, Eintritt: 2,50 Euro

**Montag, 11.09.2017; 19:30 Uhr** - "Astronomie aktuell: Die Galaxien der lokalen Gruppe", Vortrag über den aktuellen Sternenhimmel und unsere kosmische Nachbarschaft, Referent: Ferry Dörfel, Eintritt: 4,- Euro, erm. 3,- Euro

**Montag, 25.09.2017; 19:30 Uhr** - "Polarlichter über dem Bardarbunga", Vortrag über eine astronomische Reise nach Island, Referent: Bernd Gährken, Eintritt: 4,- Euro, erm. 3,- Euro

Veranstalter: Volkssternwarte Paderborn e.V.  
Veranstaltungsort: Volkssternwarte Paderborn, Im Schlosspark 13 (Gymnasium Schloß Neuhaus, Eingang Ost), 33104 Paderborn

# „Vom Menschen her gedacht“

## Beratungszentrum Alter und Pflege des Kreises Paderborn

**Kreis Paderborn (krpb).** Ob schwerer Unfall, Schlaganfall oder einfach nur das Alter: Zum Pflegefall werden kann jeder und noch dazu ganz plötzlich. Und jetzt? Was heißt das für die Betroffenen und Angehörigen, wie geht es weiter? Wer hilft? Das Beratungszentrum Alter und Pflege des Kreises Paderborn an der Ecke Rathenaustraße / Bahnhofstraße in Paderborn ist ab

sofort zentrale Anlaufstelle für alle Ratsuchenden. Fachkräfte informieren unter einem Dach rund um die Themen Alter, Pflege, Wohnen, Vorsorge und gesetzliche Betreuung und vermitteln auf Wunsch auch Angebote. Das gesamte Informations- und Beratungsangebot ist kostenlos.

„Die meisten Menschen möchten trotz Alter, Krankheit, Pflegebedürftigkeit oder Behinderung möglichst lange zu Hause bleiben. Genau daran arbeiten wir“, erläuterte Landrat Manfred Müller bei der offiziellen Eröffnung. Ein Besuch im Beratungszentrum helfe, die persönliche Situation zu beleuchten und Pflegebedürftigen und Angehörigen in ihrem neuen Alltag zur Seite zu stehen. Die Fachkräfte arbeiten Tür an Tür und sind mit vielen weiteren Institutionen vernetzt. „Der Zeitpunkt hätte nicht passender sein können. Als die Räume frei wurden, haben wir die Chance sofort genutzt, hier Kompetenzen aus einem Guss anbieten zu können“, erläutert Kreisdirektor Dr. Ulrich Conradi.

Interessierte und Ratsuchende finden erste Antworten bereits im Pflegeportal des Kreises unter [www.kreis-pa-](http://www.kreis-pa-derborn.de)

Ecke Bahnhofstraße / Rathenaustraße  
in Paderborn (Bahnhofstraße 50)  
ab sofort zentraler Anlaufpunkt für Ratsuchende



Eröffneten das Beratungszentrum Alter und Pflege in der Bahnhofstraße 50 (v. li.): Günther Agethen (Leiter des Kreissozialamtes), Landrat Manfred Müller, Kreisdirektor Dr. Ulrich Conradi. (Foto: Amt für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit, Kreis Paderborn, Anna-Sophie Schindler)

derborn.de. Welche Voraussetzungen müssen für die Gewährung eines Pflegegrades erfüllt sein? Was zahlt die Pflegekasse, wann springt das Sozialamt ein? Das alles sind Standardfragen, die Betroffenen auf der Seele brennen und bereits im Internet beantwortet werden. „Das gesamte Angebot ist vom Menschen her gedacht“, betont Conradi. Natürlich würden alle Gespräche und Daten vertraulich behandelt. „Wenn gewünscht, machen die Fachkräfte auch Hausbesuche und schauen sich die Situation vor Ort an“, bekräftigt Günther Agethen, Leiter des Paderborner Kreissozialamtes. Manchmal seien es nur Kleinigkeiten wie Haltegriffe im Badezimmer, die den Alltag erleichtern könnten. Selbstverständlich seien auch diese Besuche zu Hause kostenlos, betont Agethen. Vorsorgen kann und sollte man früh und rechtzeitig: Wer öffnet zu Hause die Post, überweist die fälligen Rechnungen, wenn man selbst auf der Intensivstation liegt und nicht mehr ansprechbar ist? Wer gibt den Ärzten die Einwilligung zu notwendigen Operationen? Wer übernimmt die Kontoführung und klärt alles Finanzielle, wenn das Alter die geistigen Kräfte raubt? Auch hierzu gibt es Antworten und Hilfe im neuen Beratungszentrum in der Bahnhofstraße 50. Rund 8.970 Menschen im Kreis Pa-

derborn sind derzeit pflegebedürftig. Diese Zahl könnte bis 2030 auf etwa 10.200 ansteigen. „Darauf müssen wir mit einer bedarfsgerechten Alten- und Pflegeplanung reagieren“, betonen Müller und Conradi. Der Kreis Paderborn verfolge bereits seit Jahren das Ziel: ambulant vor stationär. Das entspreche nicht nur dem Wunsch der Betroffenen sondern schon auch die öffentlichen Kassen. Die wenigsten verfügten über eine Rente, die reiche, um einen Pflegeplatz zu finanzieren. Den Restanteil finanziere die öffentliche Hand, was natürlich Auswirkungen haben auf den Kreishaushalt und damit auch auf die Kreisumlage, erläutert Müller. Das jetzt eröffnete Beratungszentrum sei erst der Anfang. „Wir werden künftig noch mehr Partner mit ins Boot holen und weitere Leistungen unter einem Dach anbieten“, bekräftigten Müller und Conradi.

**Öffnungszeiten im Beratungszentrum Alter und Pflege in der Bahnhofstraße 50 in Paderborn:**

montags bis freitags  
von 8:30 bis 12 Uhr

donnerstags von 14 bis 18 Uhr

und nach Vereinbarung  
Tel.: 05251 308-5077

**die Brücke** Wäscherei „die Brücke“ gGmbH  
An der Weberei 1  
33175 Bad Lippspringe  
Tel.: 05252/939933 • Fax 933055  
[www.waescherei-diebruecke.de](http://www.waescherei-diebruecke.de)

Waschen + Trocknen  
Bügeln + Heißmangeln  
Teppich- + Polsterreinigung

**Annahmestelle für chemische Reinigung!**

Öffnungszeiten:  
Montag - Freitag 7.<sup>30</sup> bis 18.<sup>00</sup> Uhr • Samstag 8.<sup>00</sup> bis 13.<sup>00</sup> Uhr

**Landesgartenschau in Bad Lippspringe**

Veranstaltungen zur LGS auf Seite 10

**Wir sagen Dankeschön!**

Unsere Hochzeit war traumhaft! Ihr habt dazu beigetragen, dass dieser Tag für uns unvergesslich bleiben wird.

Für die Hilfe und Unterstützung, die vielen Einfälle und Überraschungen, die zahlreichen Glückwünsche und Geschenke bedanken wir uns von ganzem Herzen.

Unser Tag war wunderschön.

Olaf & Ute Henrichsmeier

**2. SEPTEMBER TAG OFFENEN TÜR AB 12 UHR**

**Bildschön** Kosmetikinstitut

**NEU! Vorstellung:**  
- SCHRÖPFMASSAGE  
- Kompressionsbehandlung  
- SPM digital  
- Skin Peeler digital

**LIVE-VORFÜHRUNG:**  
Wimpernverlängerung & Permanent-Make-up

**EFFEKTIVE SCHRÖPFMASSAGE!**

Erleben Sie die seit Jahrzehnten bewährte Form des Schröpfens in einer neuen Kombination: Gepaart mit einer tiefgehenden Unterdruck-Massage, wird Ihre Problemhaut nachhaltig behandelt. Einzigartig, patentiert und nur bei uns.

**WYBERGANS** high care® cosmetics  
... more than Beauty!

Bielefelder Str. 37 | 33104 Schloß Neuhaus | Tel. 05254 8091479 | Mobil 0159 05340153

# ALU-Terrassenverglasung und Sonnenschutz



## Wintergarten

ALU-Profile in anthrazitgrau, Feinstruktur,  
Verglasung in Wärmeschutzglas 24-36 mm

## Wintergarten-Markise

Hersteller: markilux, Typ 8800  
- [www.markilux.com](http://www.markilux.com)

## Vertikal-Markise

Hersteller: markilux, Typ 876  
- [www.markilux.com](http://www.markilux.com)



mit dem  
„schönsten Schatten der  
Welt“

von **markilux**

– sicher – zeitlos – schön –



## Kassetten-Markisen, Halbkassetten-Markisen, Offene Markisen

Hersteller: markilux - [www.markilux.com](http://www.markilux.com)



## Terrassendach mit Unterglas-Markisen und Vertical-Markise

### Unterglas-Markise

Hersteller: markilux, Typ 879 - [www.markilux.com](http://www.markilux.com)

Beratung vor Ort  
Angebote und Zeichnungen  
kostenlos



## Kassetten-Markisen mit Schattenplus

schützt vor tiefstehender Sonne und neugierigen Blicken, auf Wunsch mit Funkmotor und Handsender  
Hersteller: markilux, Typ 6000 - [www.markilux.com](http://www.markilux.com)

Metallbau Görmann GmbH & Co. KG  
Dammweg 4+6 33184 Altenbeken-Schwaney  
Telefon 052 55/93 00 73 [info@goermann.com](mailto:info@goermann.com)  
Telefax 052 55/93 00 78 [www.goermann.com](http://www.goermann.com)  
kostenlose Service-Hotline 0800/9300730



**Matthias Kluthe Elektrotechnik**



MK\_Elektrotechnik@web.de  
www.elektrotechnik-paderborn.com

Vitusstraße 1  
33178 Borchen  
0173 - 5355666 oder 0171 - 7202601

**Verkaufe Nordmantannen**

**SCHWERMER**  
NADELHOLZKULTUREN

www.schwermer-nadelholzkulturen.de

Thomas Schwermer  
Talstraße 84 · 57399 Kirchlindern/Heinsberg  
Mobil 0170 6107671

**Fenster  
Haustüren  
Rollladen  
Terrassenüberdachungen  
Sonnenschutz  
Glasschiebetür-Anlagen**

JoSt Bauelemente

Alles rund um's Fenster



**Mobil: 0171 - 775 90 02**

**Josef Striewe** Tel.: 05251 - 417 86 63  
**Remmert 8** Fax: 05251 - 417 86 83  
**33178 Borchen** info@fenster-paderborn.de  
www.fenster-paderborn.de

**TUSCHEN**  
**Küchenwerk**

**Exklusive  
Holzküchen**



- in Ahorn, Buche, Eiche Esche, Kirsche
- voll- oder teilmassiv
- auch mit geölter Oberfläche

**KÜCHEN-SCHAUTAG**, Sonntag 14-17 Uhr  
(Keine Beratung - kein Verkauf)

**Küchen nach Maß** - Briloner Str. 91 - 34414 Warburg-Scherfede  
www.tuschen-kuechen.de - 05642/98950 - info@tuschen-kuechen.de

# Bauen & Wohnen



- Anzeige -

## NATÜRLICH SCHÖN WOHNEN

(akz-o) Hochwertige, natürlich schöne und langlebige Wohnmaterialien stehen ganz oben in der Gunst von Bauherren. Zugleich steigt die Nachfrage nach einer ökologisch verträglichen und wohngesunden Raumausstattung. Zu diesem Anspruch passen Holzfliesen ideal. Denn neben ihrer naturnahen Optik bieten sie mit den bewährten funktionalen Eigenschaften keramischer Oberflächen einen hohen Wohnkomfort. So gelten Bodenfliesen zum Beispiel als idealer Belag auf der Fußbodenheizung, da sie die Wärme aus dem System effizient an die Bodenoberfläche weiterleiten.

Mit dreidimensional gemaserten Oberflächen sehen keramische Holzdekor nicht nur aus wie das Vorbild aus dem Wald, sondern sie fühlen sich auch so an. Ob XXL-Fliesen im Dielenformat mit rustikalem Landhauscharme, Feinsteinzeug in hell gekalkter Eichenoptik für den beliebten skandinavischen Wohnstil oder schlanke, elegante dunkle Holzdekor im Riegelformat für eine klassisch-repräsentative Bodengestaltung – in den Kollektionen deutscher Markenhersteller findet sich die passende Holzoptik für die stilistisch gekonnte Raumgestaltung.

### Vielfältiges Design und unkomplizierter Wohnkomfort

Holzfliesen besitzen die wohlliche, gemütliche Ausstrahlung des natürlichen Vorbilds. Zugleich sind sie angenehm unkompliziert, denn Feinsteinzeug ist robust und pflegeleicht: Es ist weder



**BODENFLIESEN**  
im Holzdesign  
erobern  
den Wohnbereich

Foto: Deutsche Fliese/Steuler/akz-o

kratzt- noch fleckempfindlich und benötigt auch bei starker Beanspruchung keine aufwendigen Pflegeprozeduren. Damit die keramische Holzoptik ihre volle Wirkung entfalten kann, empfiehlt Lothar Dobler vom Fachverband Fliesen und Naturstein, die Verlegearbeiten einem Meister- oder Innungsbetrieb anzuvertrauen. Denn bereits im Planungsstadium und bei der Auswahl der Fliese zählt es sich für Bauherren und Sanierer aus, sich beim Verlegeprofi beraten zu lassen, erläutert Dobler: „Die Verlegung von Holzfliesen in den typischen Langformaten sowie anspruchsvolle Verlegemuster wie das Fischgrät dürfen als hohe Kunst bezeichnet werden.

Nicht nur die die Verlegearbeit erfordert Know-how und Übung – sondern ebenso gestalterische Aspekte. In Abstimmung mit dem Kunden unterstützt der geschulte Fachverleger bei der Wahl des für die jeweilige Raumgeometrie perfekten Fliesenformates und plant die ideale Verlegeanordnung. Und er sorgt mit perfekt auf die Fliese abgestimmten Fugenfarben für ein stimmiges Endergebnis, in dem sich Kunden viele Jahre lang wohlfühlen können.“ Unter www.deutsche-fliese.de gibt es wissenswerte Informationen zum Wohnen mit Fliesen, zahlreiche Inspirationen sowie eine bundesweite Fachhändler- und Fachverleger-Suche.

## WANDSCHUTZ FÜR DIE KÜCHE

txn. Beim Kochen und Spülen kann es spritzen - was die Wand schnell in Mitleidenschaft zieht. Abhilfe schafft eine Glas- oder Acrylplatte als Wandschutz. Um hier nicht bohren und schrauben zu müssen, empfiehlt sich der Einsatz eines transparenten Montageklebers, um die schützende Scheibe unauffällig und sicher zu befestigen.



Als Spritzschutz an der Küchenwand eignen sich durchsichtige Platten aus Glas oder Acryl. Transparenter Montagekleber bietet fast unsichtbaren Halt.

Fotos: tesa/txn

Die Platte zunächst gründlich reinigen und abtrocknen. Den durchsichtigen tesa Montagekleber mit ausreichend Abstand zum Rand auf die Kanten der Rückseite auftragen. Der Kleber sollte beim Andrücken an die Wand nicht heraus quillen, um die Tragfestigkeit von bis zu 10 kg pro Quadratzentimeter zu gewährleisten. So bietet er auch

schweren Glasplatten zuverlässigen Halt. Acrylplatte vorsichtig aufrichten und an der dafür vorgesehenen Stelle an der Wand platzieren. Dann die Platte circa eine Minute gleichmäßig an die Wand pressen, bis der Montagekleber getrocknet ist.

Das Ergebnis kann sich sehen lassen: Die Acryl- oder Glasplatte ist sicher an der Wand befestigt, ohne dass der Kleber sichtbare Spuren hinterlassen hat.

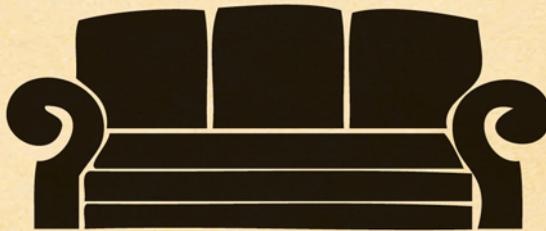
Weitere clevere Klebelösungen für Fliesen, Tapete und Mauerwerk finden sich unter www.tesa.de/befestigen.

Alt gegen Neu – Polstertausch in Bielefeld und Paderborn

# WANTED

## WIR WOLLEN IHRE ALTE GARNITUR

KENNZEICHEN:  
NICHT MEHR AKTUELL  
VERBLASSTE FARBEN  
DURCHGESESSEN  
ZU KLEIN



BITTE KONTAKTIEREN SIE  
UNS MIT SACHDIENLICHEN  
HINWEISEN IN EINER  
UNSERER FILIALEN!  
VIELEN DANK.

# BELOHNNUNG

GARANTIERT **20 %** <sup>★</sup> MAXIMAL **2200,-** <sup>★</sup>  
JEDOCH

SIE GEBEN UNS IHRE ALTE GARNITUR, WIR GEBEN IHNEN EINEN RABATT  
VON ZWANZIG PROZENT, MAXIMAL JEDOCH ZWEITAUSENDZWEIHUNDERT EURO BEIM KAUF  
EINER NEUEN GARNITUR. GÜLTIG BIS SAMSTAG, DEN NEUNTEN SEPTEMBER.

\* Ausgenommen von dieser Rabattaktion sind alle Artikel, die in unseren aktuellen Prospekten oder Anzeigen beworben werden. Weiterhin ausgenommen sind bereits reduzierte Möbel und Vorführmodelle sowie als Werbe-Aktionspreis gekennzeichnete Artikel. Der Rabatt wird sofort beim Kauf vom Kaufvertragswert in Abzug gebracht. Pro Haushalt und Einkauf nur ein Rabatt einlösbar. Gültig nur für Neuaufträge. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Gültig bis 09.09.2017

 Der Polsterspezialist

# MULTIPOLSTER®

Paderborn Senefelderstraße 1a, am Dören-Park, neben Roller • Bielefeld Eckendorfer Straße 91-93 • Bielefeld Sunderweg 4-6, am Südring, gegenüber von IKEA

Multipolster GmbH & Co. Handels-KG, 09214 Burgstädt · www.multipolster.de

Das größte Spezialunternehmen für Polstermöbel – 50 mal in Deutschland



## Rolladen

Sebastian Rose & Jörg Feuchthofen GbR

Reparatur  
05252 81317 Modernisierung  
Fertigung

Gewerbepark 18 \* 33189 Schlangen  
www.rolladen-schlangen.de

## WOHNSTIL auf Terrasse & Balkon



Foto: Deutsche Fliese/Groh/akz-o

Neue OUTDOOR-FLIESEN erobern die beliebten Außenflächen

## Fliesen & Service Lücke

Ihre Bad-Planung und Ausführung aus einer Hand

**SOMMER-AKTION**

Sonderposten namhafter Hersteller zu **SCHNÄPPCHENPREISEN**

Wand- & Bodenfliesen sowie Balkon- & Terrassenplatten

- modern, alters- und behindertengerecht
- Neubau oder Renovierung
- Terrassen und Balkonbeläge aus Keramik-Elementeplatten in verschiedenen Größen, frost- und trittsicher
- Fliesen für Bäder und Wohnbereiche in aktuellen Trendfarben

Büro + Lager:  
Bleichstr. 22  
Bad Lippspringe  
05252 - 964950  
www.fliesenluecke.de

Besuchen Sie unsere Ausstellung  
Sonnenweg 8 · 33175 Bad Lippspringe

(akz-o) Als Belagsmaterial auf Terrasse und Balkon erfreut sich Outdoor-Keramik steigender Beliebtheit bei Bauherren und Sanierern. Denn die neue Generation von Terrassenfliesen deutscher Markenhersteller sorgt in XL-Formaten und mit wohnlich anmutenden Oberflächen für modernen Wohnstil und Wohlfühl-Flair auf den beliebten Außenflächen. In Kombination mit hochwertigem Mobiliar erzielt der beliebte Natursteinlook eine zeitlos-schöne, repräsentative Anmutung, während Outdoor-Fliesen im sogenannten Zement- oder Betonlook urbanen Chic auf die Terrasse bringen. Der angesagte keramische Holzlook ist in frostbeständiger Ausführung eine weitere Lieblingsoptik für den Außenbereich, denn er verbindet die Gemütlichkeit von Echtholz mit den vielen funktionalen Vorzügen der robusten, langlebigen und pflegeleichten keramischen Oberfläche.

Im Alltag bieten Terrassenfliesen und -platten viele praktische Vorzüge: Sie sind kratzfest und dicht geschlossen, Moos und Algen können sich auf keramischen Oberflächen ebenso wenig

festsetzen wie Rotwein und Fettspritzer beim Grillen. Für den Außenbereich eignen sich prinzipiell alle Fliesen in frostsicherer und rutschhemmender Ausführung. Witterungseinflüsse wie Sonne, Feuchtigkeit und Frost sowie teils extreme Temperaturschwankungen stellen Terrasse und Balkon täglich auf die Belastungsprobe. So ist ein sachkundig geplanter und fachgerecht ausgeführter Unterbau entscheidend für die Haltbarkeit von Außenflächen – ebenso wie eine perfekte Gesamtkonstruktion. Bauherren und Sanierer sollten sich deshalb bereits im Planungsstadium an einen Verlegeprofi wenden, empfiehlt Karsten Tiedemann, Fliesenlegermeister und öffentlich bestellter Sachverständiger: „Je nach Gefälle, Befestigung sowie Beschaffenheit des Terrassenbodens bieten sich unterschiedliche



Foto: Deutsche Fliese/Stroefer/akz-o

Verlegearten und Konstruktionsaufbauten an. Für jede Variante bieten die im Fachverband Fliesen und Naturstein organisierten Meister- und Innungsbetriebe des Fliesenlegerhandwerks technisch und gestalterisch optimale Lösungen an. Und berücksichtigen dabei beispielsweise, welches Gefälle notwendig ist und wohin das Wasser abgeführt wird. Außerdem berät der Fachverleger, ob beim jeweiligen Bauvorhaben die Verlegung der Fliesen im Verbund oder auf Entkoppelungsmatten, auf einem drainagefähigen Mörtelbett oder im Kiesbett ratsam ist.“



## HIER WIRD AUS GUTEN IDEEN EIN ECHTES UNIKAT.

BAUART  
**THIELE**

Einzigartig leben. Mit Holz.  
www.bauart-thiele.de

## Funktionsbereiche für mehr WOHNKOMFORT

tn. Damit große Räume wohnlich wirken, sollten einzelne Funktionsbereiche zum Kochen, Essen, Relaxen, Fernsehen oder Arbeiten optisch getrennt sein. Wenn der Grundriss das nicht erlaubt, helfen nachträglich eingebaute Raumteiler und Innenwände in Leichtbauweise. Basis ist immer eine Unterkonstruktion aus Metall, mit der dann Multifunktionsplatten mit Hartgipskern wie die Diamant GKFI von Knauf verschraubt werden. Die stabilen Gipsplatten eignen sich für den Inneneinsatz besonders gut - auch im Bad oder in der Küche. Sie sind frei von gesundheitsschädlichen Stoffen, nicht brennbar und verbessern den Schallschutz. Dank der leicht zu verarbeitenden Platten sind der Kreativität kaum Grenzen

gesetzt. Ob Raumteiler oder deckenhohe Trennwand, es gibt viele Möglichkeiten. Mit Bildern, Regalen oder Deko bestückt, setzen die Leichtbauwände gezielt Akzente und schaffen Rückzugsräume. Da sich die Konstruktionen aus Hartgipsplatten beim Auszug wieder entfernen lassen, können die Raumteiler und Trennwände auch in Mietwohnungen eingebaut werden.

Stabile Ausbauplatten mit Hartgipskern sind ideal, um große Räume zu strukturieren - so wie hier mit einem kleinen Flur, der dem Eingangsbereich mehr Atmosphäre verleiht

# SSV 90% zahlen!

## Räumung

Nur noch wenige Tage

Alle Angebote nur solange Vorrat reicht! Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen.

**CLASSEN**

**Click-Laminat Nussbaum**  
(28194) 6 mm Stärke, AC 3,  
10 Jahre Garantie,  
anstatt m<sup>2</sup> €: ~~9,99~~

**CLASSEN**

**Click-Laminat Weisseiche**  
(27636) 6 mm Stärke, AC 3,  
10 Jahre Garantie,  
anstatt m<sup>2</sup> €: ~~9,99~~

**Laminat DEPOT**

**Click-Laminat Pinie Natur**  
(LD 7008) 7 mm Stärke, AC 3,  
20 Jahre Garantie,  
anstatt m<sup>2</sup> €: ~~14,99~~

**Laminat DEPOT**

**Click-Vinyl Canmore Oak**  
**Canmore Oak grey** (5015/ 5016) 5 mm Stärke,  
0,2 mm Nutzschiicht,  
15 Jahre Garantie,  
anstatt m<sup>2</sup> €: ~~32,95~~

**Laminat DEPOT**

**Click-Vinyl Sandstone**  
5 mm Stärke, 0,3 mm Nutzschiicht,  
15 Jahre Garantie,  
anstatt m<sup>2</sup> €: ~~46,99~~

**wineo**

**Click-Vinyl Chateaux White**  
5 mm Stärke,  
0,4 mm Nutzschiicht,  
10 Jahre Garantie,  
anstatt m<sup>2</sup> €: ~~46,95~~

**5,99**  
einschließlich  
PE-Dämmung  
und Fußleiste

**6,99**  
einschließlich  
PE-Dämmung  
und Fußleiste

**7,99**  
einschließlich  
PE-Dämmung  
und Fußleiste

**24,99**  
einschließlich  
Dämmung  
und Fußleiste

**29,99**  
einschließlich  
Dämmung  
und Fußleiste

**39,99**  
einschließlich  
Dämmung  
und Fußleiste

Bis zum 29.08.2017 erhalten Sie gegen Vorlage dieser Werbung 10% Rabatt auf die ausgezeichneten Preise ab 5.99€ (Laminat) und 25.99€ (Click-Vinyl) (gilt nicht für bereits getätigte Aufträge sowie für Sonderbestellungen)

### Click-Laminat

Click-Laminat der Spitzenklasse,  
7 mm, AC3, Dekor Traubeneiche  
(LD 7322), für den Wohnbereich  
geeignet, 10 Jahre Garantie, m<sup>2</sup>  
UVP\* des Herstellers **16.99**  
**PE-Dämmung** 2 mm, m<sup>2</sup> **0.50**  
unser Preis **2.48**  
**Fußleiste** passend, mtr. **19.97**  
unser Preis

alles zusammen

Dämmung  
und die passende  
Fußleiste

**kostenlos**  
bei jedem  
Hartboden-Kauf

m<sup>2</sup> €

**9,99**  
einschließlich  
PE-Dämmung  
und Fußleiste

### Click-Laminat

8 mm, AC3, versch. Dekore, für den  
Wohnbereich geeignet, 12 Jahre  
Garantie, UVP\* des  
Herstellers, m<sup>2</sup> **16.99**  
**PE-Dämmung** 2 mm, m<sup>2</sup> **0.50**  
unser Preis **2.48**  
**Fußleiste** passend, mtr. **19.97**  
unser Preis

alles zusammen

m<sup>2</sup> €

**10,99**  
einschließlich  
PE-Dämmung  
und Fußleiste

**Holzoptik**

### Click-Vinyl

4,2 mm Stärke, 0,3 mm Nutzschiicht,  
Nutzungs-kategorie 23/31,  
rutschhemmende Oberfläche P10,  
fleckenunempfindlich, UVP\*  
des Herstellers, m<sup>2</sup> **29.99**  
**Spezial-Dämmung** 1,5 mm Stärke, m<sup>2</sup> **7.95**  
unser Preis **3.33**  
**Fußleiste** passend, mtr. **41.27**  
unser Preis

alles zusammen

m<sup>2</sup> €

**Laminat DEPOT**

**29,99**  
einschließlich  
Dämmung  
und Fußleiste

**Purline**

### Bioboden

5 mm Stärke, Nutzungs-kategorie 32,  
für alle Wohn- und Gewerbeber-  
eiche geeignet. Format 397 x 859  
mm, UVP\* des  
Herstellers, m<sup>2</sup> **49.95**  
**Spezial-Dämmung** 1,5 mm, m<sup>2</sup> **7.95**  
unser Preis **3.33**  
**Fußleiste** passend, mtr. **61.23**  
unser Preis

alles zusammen

m<sup>2</sup> €

**44,99**  
einschließlich  
Dämmung  
und Fußleiste

**wineo**

**Laminat DEPOT**

[www.laminatdepot.de](http://www.laminatdepot.de)

Jetzt 13x in Nordrhein-Westfalen - auch in: Bochum, Dortmund, Duisburg, Essen, Gelsenkirchen, Lippstadt, Mülheim/Ruhr, Solingen, Velbert und Wuppertal



**Bielefeld**  
Herforder Straße 158  
Tel: 0521 - 94939370

Öffnungszeiten:  
Mo.-Fr. 9.30 - 19 Uhr · Sa. 9.30 - 17 Uhr



**Paderborn**  
Frankfurter Weg 27d  
Tel: 05251 - 1845726

Öffnungszeiten:  
Mo.-Fr. 10 - 19 Uhr · Sa. 9 - 18 Uhr



**Porta Westfalica**  
Erbeweg 3 (am Porta-Markt)  
Tel: 0571 - 82946898

Öffnungszeiten:  
Mo.-Fr. 10 - 19 Uhr · Sa. 9 - 18 Uhr



## Die erste Oper der Welt „L' Orfeo“ beim Dalheimer Sommer aufgeführt



Stehend und sitzend: Die Streicher setzen ihre Instrumente in Szene. Foto: Dietmar Gröbing

**Lichtenau-Dalheim.** (dg) Wer den Tod mit Hilfe des eigenen Gesangs überlisten will, muss über eine außergewöhnliche Stimme verfügen. Orpheus tut es und setzt sein Organ ein, um die geliebte Eurydike aus dem Jenseits zu befreien. Was davor und danach geschieht? Die Oper „L' Orfeo“ zeigte es. Zu sehen ist sie an zwei Abenden im Kloster Dalheim. Interpretiert wurde der von Claudio Monteverdi vor 410 Jahren verfasste Fünfkakter von der neu gegründeten Formation „Capella Dalheimensis“. Insgesamt 27 Musikerinnen und Musiker umfasst die Gruppierung, die sich aus altbewährten Profis und jungen Hochschülern zusammen setzt. Die dem „Dalheimer Sommer“ zugehörige Inszenierung unterlag der Leitung von Festival-Intendant Arno Paduch. Eine konzertante Fassung kam im Schafstall zur Aufführung, was bedeutet, dass der Schwerpunkt des Stücks auf den musikalischen Passagen, weniger auf dem Schauspiel lag. Das wiederum bot den Protagonisten Ina Siedlaczek und Georg Poplutz Gelegenheit, ihre eindrucksvollen Stimmen zu lancieren. Während Poplutz den Part des Orpheus übernahm, schlüpfte Siedlaczek in die Rolle Eurydikes. „Mein Beitrag ist klein, aber bedeutend“, wusste Ina Siedlaczek um die Tragweite der einstudierten Par-

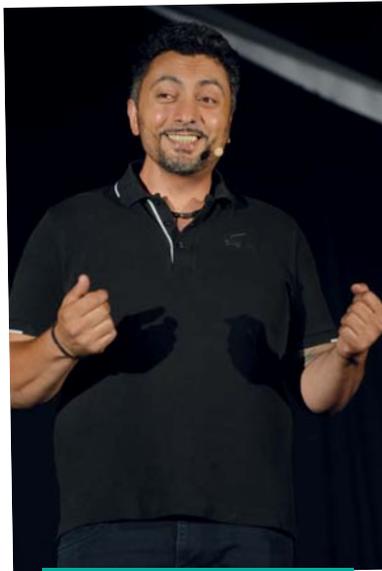
tie. Diese markierte für die Paderbornerin eine Premiere, hat Siedlaczek zwar schon „häufiger Monteverdi gesungen, aber die Eurydike noch nie“. Nach dem Charakter des Stücks befragt, kennzeichnete die Sopranistin den Plot als „dramatische Liebesgeschichte, die mich emotional mitnimmt“. Der Grund: „Es handelt sich um eine Liebe, die nicht sein soll“. Integriert war das tragische Ereignis in „die erste richtige Oper der Musikgeschichte“, wie Arno Paduch erklärte. Der künstlerische Leiter wies des weiteren darauf hin, dass das Singspiel „nicht nur die erste, sondern für viele Leute auch die beste Oper aller Zeiten ist“. Vielleicht, weil der vor 450 Jahren geborene Claudio Monteverdi bei „L' Orfeo“ Versatzstücke einführte, die später im Genre gang und gäbe wurden: Arien, Chöre und Rezitative. Das Resultat war laut Arno Paduch „hervorragende Musik“, die trotz oder gerade wegen ihres hohen Anspruchs „fasziniert“. Kaum weniger faszinierend fiel die ebenso von der „Capella Dalheimensis“ intonierte Marienvesper aus. Zur Aufführung kam sie zwei Tage nach der „L' Orfeo“-Premiere in der klostereigenen Kirche. Auf dem Programm stand Claudio Monteverdis aus dem Jahr 1610 stammende Sakralversion des liturgischen Stundengebetes.

**Landesgartenschau  
in Bad Lippspringe**

**Veranstaltungen zur LGS auf Seite 10**

## Je später der Abend Özgür Cebe eröffnete Nachtkabarettreihe

**Paderborn.** (dg) Es durfte wieder mal gelacht werden. Wie immer, wenn das Libori-Nachtkabarett seine Pforten öffnet. Das tut es jedes Jahr aufs Neue, denn die Kleinkunstreihe gehört zum Liborifest wie der Pottmarkt und die Kirmes. Platziert ist das von Michael Greifenberg alias Stani erfundene und etablierte Nachtkabarett im Bonifatius Hof, wo ein großes Zelt bis zu 140 Menschen aufnehmen kann. Fast alle Plätze waren besetzt, als Spaßmacher Özgür Cebe die Kleinkunstreihe eröffnete. An zwei Abenden stand der gebürtige Bielefelder auf der Bühne, die pünktlich zum Sonnenuntergang bespielt wurde. Ab da ging der Stern von Özgür Cebe auf. Ähnlich wie der Stern auf dem Antlitz der türkischen Nationalflagge. Kein Wunder, denn Cebe ist Türke. Aber auch Kurde. Und Armenier. Deutscher sowieso.



Türke aus Bielefeld: Özgür Cebe setzt Kopf und Hände ein. Foto: Dietmar Gröbing

Ein nationales Durcheinander, das die Auseinandersetzung mit den Themen Ausländerfeindlichkeit und Rassismus nahezu herausforderte. Frei nach dem Motto „Auch Ernstes hat humorige Seiten“, gewann Özgür Cebe der Problematik komische Sei-

durch germanisch ist? „Ich war bei der Geburt pünktlich.“ Damit nicht genug, hat der kleine Özgür doch nur mit Spielzeugautos hantiert, „die eine TÜV-Plakette hatten“. Wo wir gerade bei Autos sind: Cebe notiert sich gern die Kennzeichen falsch geparkter Fahrzeuge. Auch dies eine urdeutsche Verhaltensweise.

Apropos Herkunft: Ist Abstammung an sich eine Leistung? Özgür Cebe meinte nein. Und sprach auch dem menschlichen Haupt keine übergeordnete Bedeutung zu. Denn „der Kopf ist erst dann etwas wert, wenn man ihn benutzt“. Cebe benutzte seinen durchgängig und stellte richtigerweise fest, dass wir alle Ausländer sind. An fast allen Orten der Welt. Um genau zu sein, sind wir nicht mal Europäer, liegen unsere Wurzeln doch im heutigen Afrika. Auseinanderdriftende Kontinente, Wanderungsströme und die Evolution haben uns über die Jahrtausende Richtung Norden gespült. Zusätzlich haben sie aus schwarzen Menschen schrittweise weiße Menschen gemacht. Manchmal auch irgendwas dazwischen. Gut so, denn Vielfalt macht das Leben bunt.

## Verköstigung im Schafstall Picknickkonzert in regensicheren Gefilden

**Lichtenau-Dalheim.** (dg) Der Dalheimer Sommer ist eine echte Größe im Veranstaltungskalender hiesiger Provenienz. Wobei die an klassische Musik gebundenen Darbietungen eine tragende wie altbewährte Säule bilden. Relativ neu ist hingegen eine Säule namens Picknickkonzert, die Nahrungsaufnahme und Musikgenuss verbindet. Das Event ging mittlerweile zum dritten Mal über die Bühne. Allerdings nicht wie üblich im klösterlichen Konventgarten, sondern im mit 100 Personen gefüllten Schafstall. Grund war der niedergehende Regen, der die Verantwortlichen zu einem Umzug in überdachte Gefilde veranlasste. Folglich wurde aus der geplanten Outdoor- eine Indoorveranstaltung. Kein Problem, denn Speisen und Musik hören kann man ebenso in geschlossenen Räumlichkeiten. „Wir haben das Wetter leider nicht im Griff“, weiß Alexandra Buterus um die Ohnmacht der Dalheimer Organisatoren in Sachen Niederschlag. Die Festivalbetreuerin bezeichnet die Verlegung daher als nicht optimal, aber unumgänglich“. Gleichwohl weiß Buterus, dass das Picknickkonzert im Schafstall „einen anderen Charakter“ bekommt – in diesem Fall „einen eher rustikalen“. Ein Umstand, der Hans-Dieter Rinkens und seine aus weiteren fünf Personen bestehende Tisch-



Festes und Flüssiges: Sechs Teilnehmer speisen am bereitgestellten Tisch. Foto: Dietmar Gröbing

runde keineswegs stört. Was unter anderem an der Darbietung des aus Köln stammenden Bläserquartetts „Talking Horns“ liegt. „Die Musik gefällt uns, und das Ambiente auch“, sagt Hans-Dieter Rinkens Tischnachbarin Gisela Niggemeyer. Ebenso wie ihre Mitstreiterin, absolviert die Paderbornerin „zum ersten Mal ein Picknick in einer Scheune“. Auf dem Verzehrplan: Frikadellen, Käse, Tomaten, Saure Gurken, Brot, Wein, Sekt und Wasser. Alle Picknickgäste, deren Buffet weniger reichhaltig ausfiel, hatten die Möglichkeit, in der benachbarten Meierei Speisen und Getränke einzukaufen. Neben Kaffee, Sekt und Wein warte-

ten Kuchen und herzhaftes Klostergebäck auf Abnehmer. Bereit gestellt wurde das Angebot von Hiltrud Brand, der Leiterin des Klosterwirthauses. Gemeinsam mit Festivalgastronomin Elke Rohde erfüllte Hiltrud Brand die Wünsche der Dalheim-Besucher und erfreute sich nebenbei an ihrem außergewöhnlichen Arbeitsplatz. „Es ist toll in der Meierei“, hielt Hiltrud Brand nicht hinterm Berg mit ihrer Meinung zu einer Räumlichkeit, die „ein wahrer Traum ist“. Speziell der „unverfälschte Charakter“ und die „tolle Atmosphäre“ haben es der Dalheimer Gastronomin angetan. Eine Auffassung, die Hiltrud Brand mit zahlreichen Besuchern der Klosteranlage teilt.

# Finale beim Open-Air-Sommer

Letztes Konzert am 25. August in Büren



Foto: Dietmar Gröbing

**Büren.** (dg) Im August läuft das südliche Paderborner Kreisgebiet zu großer Form auf. Einerseits in Dalheim, wo das örtliche Kloster zur Drehscheibe für Theater- und Klassikfreunde er-

wächst. Andererseits in Büren, wo der Open-Air-Sommer immer freitags seine popkulturellen Kreise zieht. Das erste Mal, als die „Goodbeats“ im Innenhof des Rathauses zum Tanz auf-

spielten. Viele Ohrwürmer hatte das Quartett im Angebot, denn bei der Formation handelt es sich um eine Coverband. Wohlgeremt, um eine der besten Coverbands weit und breit, sind doch alle vier Herren Profimusiker. So auch Sänger und Gitarrist Thilo Pohl-Schmidt, der dem Unterfangen eine Stimme verlieh. Seinen Abschluss findet der Open-Air-Sommer anhand eines Auftritts der Gruppe „Tone Fish“. Zu sehen und zu hören sind die Tonfische am Freitag, 25. August, ab 20 Uhr. Im Handgepäck hat der Zusammenschluss sowohl Irish Folk wie Modern Folk. Ein musikalischer Besuch auf der grünen Insel ist also garantiert. Reisepass und Landkarten können derweil zu Hause bleiben.

## Leben wie in grauer Vorzeit

### Mittelalterfest mit Paderborner Beteiligung

**Delbrück.** (dg) Das Mittelalterfest im Delbrücker Ortsteil Lippling fand zum 13. Mal statt. Man traf sich, um einen Sprung in vorzeitliche Gefilde zu unternehmen. An der Laakestraße konnte der Besucher die Jetztzeit vergessen und sich den Bräuchen einer vergangenen Ära widmen. Händler, Handwerker, Musiker sowie thematische Aktionen warben inmitten von 100 Zeltaufbauten für die mittelalterliche Lebensbegehung. Die kam ohne Smartphones und andere Spielereien aus. Demzufolge verzichtete die Festivität auf technischen Einfluss und setzte auf eine Mischung aus körperlichen und kulinarischen Highlights. Warum? Weil das Brot-und-Spiele-Prinzip so alt ist wie die Menschheit. Und der Strom erst wesentlich später erfunden wurde. Genau wie die maschinelle Teilung der Arbeit. Weit vor der Industrialisierung gehörten physische Arbeit und tierisches Essen zum festen Bestandteil des Alltags. Deshalb hatten die Mitglieder des Clans „Wölfe des Nordens“ Schweine-



Fotos: Dietmar Gröbing

lenden über der Feuerstelle aufgespießt. „Am Mittelalterfest schätzen wir die Ruhe und die spezielle Taktung“, sagt Tabea. Was die Paderbornerin konkret meint: „Die innere Uhr bestimmt den Rhythmus“, wobei Tabea isst, wenn sie Hunger hat und schläft, wenn sie müde ist. Das mitgebrachte Handy bleibt außen vor und wird „nur im Notfall“ benutzt.

## Limobrunnen erfolgreich etabliert

### Erlös kommt Paderborner Klinikclowns zugute



Foto: Dietmar Gröbing

**Paderborn.** (dg) Der Limobrunnen war ein voller Erfolg. Das erstmals eingerichtete Pendant zum Paderborner Bierbrunnen fand seinen Platz auf dem Franz-Stock-Platz. Angesprochen waren Kinder und Jugendliche, die ihren Durst mit dem Geschmack von Granatapfel und Holunderbeere

löschen wollten. Dazu mussten sie einen Trinkbecher für zwei Euro erwerben, der dazu berechnete, den Limobrunnen während der gesamten Liboriwoche zu nutzen. Ein Angebot, von dem 250 Nutzer Gebrauch machten. Sie spülten insgesamt 500 Euro in die Limokasse. Die Sponsoren Ger-

meta, Glasmalerei Peters sowie die Paderborner Kreaturen entschlossen sich einhellig, den Betrag für wohltätige Zwecke zu spenden. Profiteure sind die Paderborner Klinikclowns, die die Zuwendung am Sonntag freudig entgegen nahmen. „Wir sind superglücklich und freuen uns, unsere Arbeit mithilfe der Spende fortsetzen zu können“, sagte Beate Pfennigs am Rande der Zusammenkunft. Die unter dem Künstlernamen Frau Sonderba auftretende Clownin war ebenso wie ihre Kollegin Hildegard Ebe in „Arbeitskleidung“ erschienen und bespaßte nebenbei kleine und große Passanten. „Der Limobrunnen wird beim Liborifest im nächsten Jahr eine Neuauflage erleben“, kündigte Kulturamtsmitarbeiter Stefan Hermanns eine Fortsetzung der erfolgreich etablierten Neuerung an.

**Goldankauf**  
Paderborn - Königsplatz 18  
**05251/1474799 0177 75 44 398**

**Vertrauen Sie auf unsere Seriosität, profitieren Sie von unserer langjährigen Erfahrung**

- Ihr Schmuck wird sofort vor Ihren Augen ausgewertet und geschätzt
- Keine Verkaufsverpflichtung
- 100% seriös und diskret
- Keine versteckten Kosten
- Ehrliche Beratung:

**Mo.-Fr. 10-18 / Sa. 10-16**

**sofort Bargeld**

**Gold-Barren • Goldmünzen • Gold-Schmuck  
Zahngold • Golduhren • Bruchgold • Silberschmuck  
Münzen • Silberbestecke • Platin • Zinn**

auch Tafelsilber mit 80, 90 und 100er Auflage

**Wir schätzen & warten auch Diamanten! 0177 75 44 398 Lange Str. 94 Driburg ☎ 0 52 53-86 89 518**

## Stadt Paderborn wächst weiter

### Einwohnerzahl steigt weiter an

**Paderborn.** Paderborn ist auch im Monat Juni weiter gewachsen. Demnach ist die Einwohnerzahl der Bürger mit Hauptwohnsitz in Paderborn mit 142 neuen Bürgern gestiegen. Die Statistik der Stadt Paderborn zeigt, dass von den Ende Juni in Paderborn mit Hauptwohnsitz gemeldeten 150.553 Einwohnern 75.065 Personen männlich und 75.488 weiblich sind.

Die Stadt verzeichnet insgesamt 139 Geburten und 93 Sterbefälle. Zudem verließen 465 Einwohner die Stadt, während 561 Personen zugezogen sind.

Von der Bevölkerung lebt ein Großteil mit 84.404 Einwohnern in der Kernstadt Paderborns, gefolgt von 26.177 Einwohnern in Schloß Neuhaus und 16.311 Personen, die im Stadtteil Elsen leben.

Die übrigen Einwohnerinnen und Einwohner verteilen sich auf die Stadtteile Wewer mit 7.169, Sande mit 5.853, Marienloh mit 3.086, Dahl mit 2.797 und Benhausen mit 2.411 Bewohnern. Der kleinste Stadtteil bleibt Neuenbeken mit 2.345 Bürgern.

Hinzu kommen außerdem 7.267 Personen, die Paderborn als Nebenwohnsitz angegeben haben, von denen 3.692 männlich und 3.575 weiblich sind. Damit leben insgesamt 157.820 Menschen in der Paderstadt. Weitere Informationen zu Statistiken über die Stadt Paderborn sind auf der Homepage der Stadt Paderborn unter [www.paderborn.de](http://www.paderborn.de) erhältlich.

**Die familiäre Ergänzung Ihrer gesetzlichen Krankenversicherung**

**Starten Sie durch mit den Produkten der StartLinie. Die günstige Absicherung für Sie und Ihre Familie.**

**StartKompakt**  
z. B. Leistung bei Sehhilfen, Vorsorge, Zahnersatz, Auslandsreisen

**StartZahn**  
z. B. Verdoppelung des Festzuschusses für Zahnersatz, professionelle Zahnreinigung

**StartStationär**  
z. B. Behandlung als Privatpatient im Ein- oder Zwei-Bett-Zimmer nach Unfällen

**Nur 19,59 Euro monatlich**  
(GKV-Mitglied, 35 Jahre + Familie)

**Nur 14,50 Euro monatlich**  
(GKV-Mitglied, 35 Jahre + Familie)

**Nur 12,00 Euro monatlich**  
(GKV-Mitglied, 35 Jahre + Familie)

**Geschäftsstelle Jens Stadie**  
Neuhäuser Str. 15, 33102 Paderborn  
Tel. 05251 5402444  
[jens.stadie@continentale.de](mailto:jens.stadie@continentale.de)

# Veranstaltungen & Bühnenhighlights der LGS

## TÄGLICH

**Der Pflanzendoktor berät zum Thema Pflanzen-schutz, Gärtnermarkt - Kaiser-Karls-Park**

**Asienflair im Haus und Garten: Bonsai-Bambus-Ikebana, Blumenhallen - Arminiuspark, noch bis zum 30. August**

**Kräuterduft und Gaumenlust, Blumenhallen - Arminiuspark, ab dem 06. September**

**Lebendige Werkstatt: Bildhauerei Hillebrand, PB, Grabgestaltung und Denkmal - Arminiuspark**

**Lebendige Werkstatt: Bildhauerei Vielstädte, Herzbrock, Grabgestaltung und Denkmal - Arminiuspark, ab dem 04. September bis zum 10. September**

**Lebendige Werkstatt: Bildhauerei Neisemeier, PB, Grabgestaltung und Denkmal - Arminiuspark, ab dem 01. Oktober bis zum 06. Oktober**

## MEHRTÄGIGE VERANSTALTUNGEN

**BIS SO., 27.08., 11:00 - 18:00 UHR**  
Fledermäuse, Vorstellung von Dirk Tornede und Edda Affeldt, Prinzenpalais Kleiner Saal - Arminiuspark

**MO., 28.08. BIS SO., 10.09., 11:00 - 18:00 UHR**  
Aktionswochen Wolf, Der NABU Landesverband NRW präsentiert seine neue Ausstellung, Prinzenpalais Kleiner Saal - Arminiuspark

**BIS DO., 31.08., 09:00 - 21:00 UHR**  
Bäume auf den Kopf gestellt - Ausstellung, Ingeborg Lott-Herrmann stellt ihre Werke vor, Landesgartenschau-Gelände

**BIS DO., 31.08., 11:00 - 18:00 UHR**  
Baum Verwandlungen, Prinzenpalais Großer Saal - Arminiuspark

**FR., 01.09. BIS SO., 15.10., 11:00 - 18:00 UHR**  
Nationalparkregionen und Wildnisinitiativen stellen sich vor, Prinzenpalais Großer Saal - Arminiuspark

**MO., 11.09. BIS SO., 24.09., 11:00 - 18:00 UHR**  
Klimaschutzausstellung, Prinzenpalais Kleiner Saal - Arminiuspark

**MO., 25.09. BIS SO., 15.10., 11:00 - 18:00 UHR**  
Ausstellung Heimat NRW „Horst Wackerbarth“, Prinzenpalais Kleiner Saal - Arminiuspark

**BIS SO., 15.10., 11:00 - 18:00 UHR**  
Faszination Senne - Dauerausstellung, Prinzenpalais Obergeschoss - Arminiuspark

## MITTWOCH, 23.08.2017

**10.00 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Bunt und gesund“ oder „Kreativwerkstatt für kleine Umweltschützer“, Anmeldung erforderlich! Telefon 05252/26-287**

**12.00 & 17.00 Uhr Christentum - Andacht, GlaubensGarten - Waldpark**

**14.00 Uhr Märchen der Religionen, GlaubensGarten - Waldpark**

**15.00 Uhr Richard Wiemers - Krimilesung mit musikalischer Begleitung, Adlerwiese - Waldpark**

**15.30 Uhr Martin Hillebrand spielt auf dem Hang, Duftgarten - Waldpark**

**16.00 Uhr „Biblische Geschichten“ erzählt von Sieglinde Schröder, Friedenskapelle - Waldpark**

## DONNERSTAG, 24.08.2017

**12.00 & 17.00 Uhr Buddhismus - Meditation, GlaubensGarten - Waldpark**

**14.00 Uhr Taschendruck: In wenigen Minuten zum LGS-Mitbringsel, Platz der Gesundheit - Waldpark**

**18.00 Uhr BeSte Unterhaltung am Feierabend: Matthias Lüke - Konzert, Adlerwiese - Waldpark**

## FREITAG, 25.08.2017

**10.00 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Bunt und gesund“ oder „Kreativwerkstatt für kleine Umweltschützer“, Anmeldung erforderlich! Telefon 05252/26-287**

**10.30 Uhr Die Schönheit der Vielfalt - Natur und Religionen, GlaubensGarten - Waldpark**

**12.00 & 17.00 Uhr Bahaitum - Andacht und Meditation, GlaubensGarten - Waldpark**

**13.15 Uhr Achtsamkeitsspaziergang und Entspannung, Platz der Gesundheit - Waldpark**

**14.00 Uhr Martin Hillebrand spielt auf dem Hang, Duftgarten - Waldpark**

**17.00 Uhr Meditation: Christine Brüggemann, Friedenskapelle - Waldpark**

**17.30 Uhr Welcome Weekend, GlaubensGarten - Waldpark**

**18.00 Uhr Jules Kulturgarten, Adlerwiese - Waldpark**

## SAMSTAG, 26.08.2017

**09.00 Uhr Gartenberatung, Landschaftsgärtner-Treff/Hausgartenbeispiele - Kaiser-Karls-Park**

**09.00 Uhr Tipps zur Grabgestaltung durch: Klose, Grabgestaltung und Denkmal - Arminiuspark**

**12.00 & 17.00 Uhr Tag der Religionen - Interreligiöses Gebet, GlaubensGarten - Waldpark**

**12.30 Uhr Öffentliche Führung GlaubensGarten, GlaubensGarten - Waldpark**

**13.00 Uhr Die Liegehalle früher und heute, Platz der Gesundheit - Waldpark**

**13.30 Uhr Qi Gong - Entspannen Sie mit Mr. Yi Qiao, Platz der Gesundheit - Waldpark**

**14.00 Uhr Kids Club, GlaubensGarten - Waldpark**

**14.00 Uhr Einem erfahrenen Imker des Kreisimkervereins Paderborn e.V. über die Schulter schauen, Imkervavillon - Waldpark**

**15.00 Uhr Paderborner Parkinson-Selbsthilfegruppe: Märchen und „Dönekes“ aus unserem Raum, Friedenskapelle - Waldpark**

## SONNTAG, 27.08.2017

**09.00 Uhr Gartenberatung, Landschaftsgärtner-Treff/Hausgartenbeispiele - Kaiser-Karls-Park**

**09.00 Uhr Tipps zur Grabgestaltung durch: von Holatum, Grabgestaltung und Denkmal - Arminiuspark**

**09.00 Uhr 150 Jahre Bethel, GlaubensGarten - Waldpark**

**10.00 Uhr Radio Hochstift Café, Martinus im Park - Kaiser-Karls-Park**

**11.00 Uhr Gespräche am Beet, Staudengarten - Waldpark**

**12.00 & 17.00 Uhr Christentum - Andacht, GlaubensGarten - Waldpark**

**12.30 Uhr Öffentliche Führung GlaubensGarten, GlaubensGarten - Waldpark**

**13.00 Uhr Gesundes Atmen, Platz der Gesundheit - Waldpark**

**14.00 Uhr Aktionstag der Jäger, Adlerwiese - Waldpark**

## MONTAG, 28.08.2017

**12.00 & 17.00 Uhr Islam - Gebet, GlaubensGarten - Waldpark**

**17.30 Uhr Garten Gespräche - Rebellion und Refomation, GlaubensGarten - Waldpark**

## DIENSTAG, 29.08.2017

**12.00 & 17.00 Uhr Christentum - Andacht, GlaubensGarten - Waldpark**

## MITTWOCH, 30.08.2017

**09.00 Uhr Sparkassen Firmenlauf, Landesgartenschau-Gelände**

**12.00 & 17.00 Uhr Christentum - Andacht, GlaubensGarten - Waldpark**

**15.30 Uhr Martin Hillebrand spielt auf dem Hang, Duftgarten - Waldpark**

**16.00 Uhr „Poetisches Quartett“ Rezitation aus eigenen Werken mit Gerhard Richter, Friedenskapelle - Waldpark**

## DONNERSTAG, 31.08.2017

**12.00 & 17.00 Uhr Buddhismus - Meditation, GlaubensGarten - Waldpark**

## FREITAG, 01.09.2017

**12.00 Uhr Sikhismus - Gebet, GlaubensGarten - Waldpark**

**14.00 Uhr Schlafankstelle, Platz der Gesundheit - Waldpark**

**14.00 Uhr Martin Hillebrand spielt auf dem Hang, Duftgarten - Waldpark**

**15.00 Uhr Arbeit der Brasilien-Initiative Acrives, Friedenskapelle - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**17.00 Uhr Bahaitum - Andacht und Meditation, GlaubensGarten - Waldpark**

## SAMSTAG, 02.09.2017

**09.00 Uhr Tipps zur Grabgestaltung durch: Lange, Grabgestaltung und Denkmal - Arminiuspark**

**09.00 Uhr Gartenberatung, Landschaftsgärtner-Treff/Hausgartenbeispiele - Kaiser-Karls-Park**

**09.00 Uhr Lebendige Werkstatt: Bildhauerei Vieth, Salzkotten, Grabgestaltung und Denkmal - Arminiuspark**

**09.00 Uhr Schafe, Treffpunkt Landwirtschaft - Arminiuspark**

**10.00 Uhr Atemtherapie einst und jetzt, Platz der Gesundheit - Waldpark**

**10.00 Uhr Imkern! Ein Hobby für die ganze Familie, Imkervavillon - Waldpark**

**12.00 & 17.00 Uhr Tag der Religionen - Interreligiöses Gebet, GlaubensGarten - Waldpark**

**12.30 Uhr Öffentliche Führung GlaubensGarten, GlaubensGarten - Waldpark**

**14.00 Uhr Einem erfahrenen Imker des Kreisimkervereins Paderborn e.V. über die Schulter schauen, Imkervavillon - Waldpark**

**15.00 Uhr Ökumenischer Tag der Schöpfung 2017, GlaubensGarten - Waldpark**

**15.00 Uhr Musikzug Freiwillige Feuerwehr Schlangen, Waldbühne Adlerwiese - Waldpark**

## SONNTAG, 03.09.2017

**Sportschau anlässlich des 120jährigen Bestehens des TV Jahn Bad Lippspringe, Waldbühne Adlerwiese - Waldpark**

**09.00 Uhr Gartenberatung, Landschaftsgärtner-Treff/Hausgartenbeispiele - Kaiser-Karls-Park**

**09.00 Uhr Lebendige Werkstatt: Bildhauerei Vieth, Salzkotten, Grabgestaltung und Denkmal - Arminiuspark**

**10.00 Uhr Radio Hochstift Café, Martinus im Park - Kaiser-Karls-Park**

**10.00 Uhr Mit Pferd und Säge im Wald, Wundervolle Buchenwälder - Waldpark**

**10.30 Uhr Neupostolischer Gottesdienst, GlaubensGarten - Waldpark**

**11.00 Uhr Gespräche am Beet, Staudengarten - Waldpark**

**11.00 Uhr Diese Schule freut den Rücken, Platz der Gesundheit - Waldpark**

**12.00 & 17.00 Uhr Christentum - Andacht, GlaubensGarten - Waldpark**

**12.30 Uhr Öffentliche Führung GlaubensGarten, GlaubensGarten - Waldpark**

**14.00 Uhr Neupostolische Chorliteratur, GlaubensGarten - Waldpark**

**15.00 Uhr Führung über den Bienenweide-Lehrpfad, Imkervavillon - Waldpark**

**15.00 Uhr Paola Reinhard: Lesung von Gedichten und Kurzgeschichten, Friedenskapelle - Waldpark**

**15.00 Uhr Café-Konzert Hubertus-Chor Sennelager, Kongresshaus, Burgstr. 19**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

**15.30 Uhr Grünes Klassenzimmer: „Gedanken über die Zukunft unserer Erde“, Balkensteig - Waldpark**

Weitere Informationen erhalten Sie auf der Homepage [www.lgs2017.de](http://www.lgs2017.de)



**VIEL SPASS!**



# „Sommernachtstraum“ als Stationen-Theater

Premiere des Shakespeare-Stücks am 1. September um 18.00 Uhr auf der LGS



Vorfreude auf den Sommernachtstraum bei den Theaterpädagoginnen Christel Brüning (l.) und Awelina Lintermanns

**Bad Lippspringe.** Ein Theater-Highlight können die Besucher der Landesgartenschau 2017 in Bad Lippspringe an drei Terminen im September erleben: Der „Sommernachtstraum“ von Shakespeare als Stationen-Theater. Kinder, Jugendliche und Erwachsene aus Bad Lippspringe und Umgebung werden mit ihrem Schauspiel eine märchenhafte Atmosphäre erzeugen. **Premiere feiert die besondere Inszenierung am Freitag, 1. September, um 18.00 Uhr. Die weiteren Aufführungen folgen am Mittwoch, 6. September, ebenfalls um 18.00 Uhr, und am Freitag, 15. September, um 11.30 Uhr.**

Während des Theaterstücks folgt der Zuschauer den Schauspielern zu verschiedenen Schauplätzen im Gartenschau-Gelände. Ein eigener Chor und

eine Percussion-Gruppe begleiten die Aufführung. Auch die Kostüme und Bühnenbilder werden in dem Theaterprojekt durch weitere Mitwirkende konzipiert und verwirklicht. Das Stück von Shakespeare spielt im Original in den Tagen um die Walpurgisnacht, die für einen besonderen Zauber steht. In einer fantastischen Traumwelt beeinflussen die Elfen die Geschichte der Menschen. In Anlehnung an das LGS-Motto „Blumenpracht und Waldidylle“ und in Verbindung mit der Spielwelt der Elfe und Trolle auf dem Gartenschau-Gelände hat Theaterpädagogin Awelina Lintermanns die Idee zu diesem Projekt entwickelt. Tatkräftige Unterstützung erhält sie durch die Kulturrucksack-Koordinatorin Susanne Kirchner und die Theaterpädagogin Christel Brüning.

## Großes Lob der Bewertungskommission

Jury für die Vergabe der LGS zum zweiten Mal in Bad Lippspringe

**Bad Lippspringe.** Ein großes Lob für die Umsetzung von „Blumenpracht und Waldidylle“ erhielt die Landesgartenschau 2017 in Bad Lippspringe von der Bewertungskommission für die Vergabe der Landesgartenschauen in Nordrhein-Westfalen. Die Jury besuchte nach dem Jahr 2011 jetzt zum



Bürgermeister Andreas Bee (r.) und LGS-Geschäftsführer Heinrich Sperling (l.) beim Rundgang mit den Mitgliedern der Bewertungskommission.

zweiten Mal die Stadt Bad Lippspringe und überzeugte sich vom erfolgreichen Verlauf der Gartenschau. Die Mitglieder der landesweiten Kommission setzen sich aus Verantwortlichen mehrerer Ministerien, Verbände und Arbeitsgemeinschaften zusammen. Sie prüfen die Bewerbungen der Städte und erarbeiten eine Empfehlung für die Vergabe der Landesgartenschau. Die Zusage an Bad Lippspringe für 2017 erfolgte im Jahr 2011 durch

den Umweltminister. „Der bisherige Verlauf der Gartenschau in Bad Lippspringe ist sehr erfolgreich. Die guten Besucherzahlen und die Aufwärtsentwicklung in der gesamten Stadt zeigen, dass die Vergabe der Landesgartenschau nach Bad Lippspringe die richtige Entscheidung war“, betonte Martin Hannen, Referatsleiter im Ministerium für Umwelt, Landwirtschaft, Natur- und Verbraucherschutz des Landes NRW.

# Landesgartenschau Bad Lippspringe

## Mit dem Audio Guide durch die LGS Führungen über das Smartphone mit Karl dem Großen und Lippolino

**Bad Lippspringe.** Mit dem Audio Guide bietet die Landesgartenschau 2017 in Bad Lippspringe den Besuchern eine besondere Möglichkeit, im eigenen Tempo und mit qualifizierten Informationen durch die Parks zu spazieren. Über die Gartenschau-App können Interessenten dieses zusätzliche Angebot kostengünstig herunterladen. Durch die Nutzung der so genannten Beacons-Technologie gibt es keine Probleme mit dem Empfang im Gelände. Die Audio Guide App für iPhone und Android-Geräte gibt es im App Store und über Google Play für nur 2,99 Euro.

Der Audio Guide besteht aus einer klassischen Erwachsenen-Version und aus einer Version für Kinder. Die Protagonisten, die den großen und

kleinen Nutzern die Stationen auf dem Gartenschau-Gelände erklären, sind gute Bekannte: Maskottchen Lippolino erzählt den Kinder Spannendes, und die erwachsenen Nutzer dürfen sich darauf freuen, von Karl dem Großen höchstpersönlich mit Informationen versorgt zu werden.

Die LGS-App ist gleichermaßen auch für Seh- und Hörgeschädigte geeignet, da alle Informationen zum Gelände und zu den Themenwelten als Sprachnachricht und auch als Text abrufbar sind. Über den Audio-Guide hinaus bietet die LGS-App zudem eine Übersicht zu den Veranstaltungen und alle Details zu Tickets, Öffnungszeiten und Anreise.

Für die professionelle Produktion der insgesamt mehr als 100 Audiobeiträge hat die Landesgartenschau GmbH mit dem Medienpartner Neue Westfälische und der audio media service Produktionsgesellschaft zusammengearbeitet. In deren modernen Studios sind die Sprachaufnahmen umgesetzt und bearbeitet worden. Bei der Entwicklung des Konzeptes für den Audio Guide gab es zudem studentische Unterstützung: Zwei Gruppen mit Studierenden des Studiengangs „Medienkommunikation und Journalismus“ der Fachhochschule des Mittelstands unter Leitung von Prof. Dr. Annette Kahre haben die Konzeption begleitet. Die Werbe- und Medienagentur goto-MEDIA aus Delbrück hat die Umsetzung des Audio Guides als App zusammen mit der Online-Werbeagentur Delta Media GmbH realisiert.

## 9. Blumenhallenschau zeigt „ASIENFLAIR im Haus und Garten“

**Bis zum 5. September gibt es Inspirationen rund um Bonsai, Bambus und Ikebana.**

„Asienflair im Haus und Garten: Bonsai-Bambus-Ikebana“ – unter diesem fernöstlichen Motto steht die neunte Blumenhallenschau auf der Landesgartenschau 2017 in Bad Lippspringe. Die Besucher bekommen auf 400 Quadratmetern vielfältige Anregungen rund um die beeindruckende Bepflanzung von Gärten im Stil Ostasiens.

## Café-Konzert des Hubertus-Chores Vielseitiges Konzert mit Kaffee und Kuchen am 3. September 2017 im Kongresshaus

**Bad Lippspringe.** Das Café-Konzert des Hubertus-Chores findet am Sonntag, 3. September, im Kongresshaus in Bad Lippspringe statt. Das neue und vielseitige Programm des Chores trägt, angelehnt an das Motto der Landesgartenschau, den Titel „Blumenpracht und Walzerklänge“ und beginnt um 16.00 Uhr. Vorab wird ab 15.00 Uhr Kaffee und Kuchen serviert.

Der Hubertus-Chor-Sennelager ist der größte gemischte Chor des Sängerkreises Paderborn/Büren. Dirigent und Chorleiter Alfons Puscher stellt im neuen Programm des Chores einen bunten Mix aus Pop, Operette, Film und Musical thematisch passend zur Landesgartenschau zusammen. Am Flügel begleitet Konzertmeisterin Ellen Plem die Sängerinnen und Sänger in bewährter Weise. In den Beiträ-

gen mit Solo- und Duettpartien setzen die bekannten Künstler Ilona Puscher (Alt) und Franz-Josef Voss (Bariton) die Glanzlichter.

Zum ersten Mal dabei ist Jenny Meyer, eine Meisterin der Harfe. Sie ist zusammen mit Ellen Plem in den Instrumentalbeiträgen zu hören.

Die Karten für das Café-Konzert des Hubertus-Chores kosten im Vorverkauf 10,- Euro und an der Tageskasse 11,- Euro. BaLi-Gästekarten-, Kuroder der LGS-Dauerkarten-Inhaber zahlen einen Euro weniger. Kaffee und Kuchen sind im Eintrittspreis enthalten. Tickets gibt es in der Tourist-Information in der Lange Straße 6 in Bad Lippspringe sowie bei den Chormitgliedern. Reservierungen und weitere Informationen gibt es unter Telefon 05252/97700.

## Exkursion des Naturparks auf der LGS

Im Blickpunkt stand eine Besichtigung  
des Pavillons der Kreisjägerschaft im Waldpark



Vorsitzender Christoph Schön (vorne, 2. v. r.) mit den Mitgliedern des Naturparks am Beitrag der Kreisjägerschaft.

**Bad Lippspringe.** Eine Exkursion führte der Naturpark Teutoburger Wald/Eggegebirge unter Führung seines Vorsitzenden Christoph Schön auf dem Gelände der Landesgartenschau 2017 in Bad Lippspringe durch. Dabei legten die Mitglieder des Naturparks, die aus den Parlamenten der Kreise Paderborn,

Höxter, Lippe, Gütersloh, Hochsauerland und Bielefeld kommen, auch einen Zwischenstopp am Pavillon der Kreisjägerschaft ein. „Ich freue mich sehr, dass die Mitglieder des Naturparks anlässlich der Exkursion auf dem Gartenschau-Gelände die Gelegenheit hatten, auch den Pavillon der Kreisjägerschaft

zu besichtigen. Wir haben hier viele Fachinformationen zum Aufgabenspektrum der Jägerschaft und zum Thema Wald, Wild und Naturschutz in anschaulicher Form aufbereitet“, freute sich der Vorsitzende der Kreisjägerschaft Paderborn, Berthold Antpöhler, über das Interesse.



Bad Lippspringe  
Heilklimatische Kurstadt



Konzertsommer im Arminiuspark

## Oldie-Star-Festival

Harpo | The Rattles | Chris Andrews  
Middle of the Road

Samstag, 26.08.2017 | 18.00 Uhr

Tickets: Tel. 052 52-9770-0 | [www.bad-lippspringe.de](http://www.bad-lippspringe.de)

**M**alermeister  
Markus **H**alsband

Viel Spaß beim Schützenfest!

Lütke Heide 5  
33104 Paderborn

Tel: 05252 / 93 75 777 Fax: 05252 / 93 75 778  
Mobil: 0162 / 13 44 982

www.malermeister-halsband.de • info@malermeister-halsband.de

# Schützenfest in Marienloh



St. Sebastian Schützenbruderschaft Marienloh e.V.

## Schützenfest vom 26. bis 28. August 2017

RESTAURANT

**Schnitzel  
Meister** ★

Frisch vom Fleischer

Ein dreifaches Horrido den Schützen  
und allen Besuchern!

Detmolder Straße 390      Öffnungszeiten:  
33104 Paderborn-Marienloh      Di. - Sa.: 11:00 bis 21:00 Uhr  
Tel: 05252 / 9893482      So.: 17:30 bis 21:00 Uhr

Im Falle eines »Un«Falles die gute Wahl:

Wir wünschen Ihnen viel Spaß beim Schützenfest!

**Karosserie- & Fahrzeugservice**  
Rüdiger Dahl GmbH & Co. KG

- Karosseriemeisterbetrieb
- Unfallinstandsetzung sämtlicher Fabrikate
- Unfallschadensabwicklung
- KFZ-Reparatur
- Autoglasreparatur
- Fahrzeugrestauration

Telefon: 0 52 51 - 68 79 997

NEU SEIT JUNI 2017: Friedrich-List-Str. 41 · Paderborn

## HEGGEMANNMEDIEN

Allen Schützen & Gästen ein schönes Schützenfest 2017!

**Jens Heinemann  
Malermeister**

Ihr Meisterbetrieb des Vertrauens

Tel.: 0 52 52/ 93 95 05  
Fax: 0 52 52/ 97 11 09  
Mobil: 0173/ 287 78 46

33104 PB-Marienloh • Vogelsang 10

E-Mail: malermeister-heinemann@marienloh.de

Ein Horrido allen Schützen!

Schlüpfen Sie einfach mal rein  
in unsere Gesunden Schuhe.  
Und in unser Geschäft.

**Gesunde Schuhe &  
Orthopädie Schuhtechnik**  
Marcus Niggemeier  
Detmolder Str. 404  
33104 Paderborn- Marienloh  
Tel.: 05252/50777

**Marienloh.** Beim Vogelschießen der St. Sebastian Schützenbruderschaft Marienloh konnte sich Willi Grauten in einem spannenden Duell durchsetzen und sicherte sich mit dem 121. Schuss die Königswürde. Der 55-Jährige wählte seine Frau Lisa Grauten zu seiner Königin. Das neue Königspaar freut sich auf drei tolle Schützenfesttage und ein spannendes Schützenjahr.

Neuer Apfelprinz wurde mit dem 2. Schuss Michael Löchte (Foto links). Anschließend sicherte sich Kristian Bauer das Zepter (25. Schuss; Foto rechts), Christian Bensick ist neuer Kronprinz (48. Schuss; Foto mitte).

Bereits vorher fand am Samstag das Vogelschießen der Jungschützen statt. Julian Schepelmann brachte den Vogel mit dem 134. Schuss zu Fall und ist damit neuer Jungschützenkönig. Die neuen Prinzen der Jungschützen sind Stephan Eikmeier (Apfel, 24. Schuss), Christopher Meyer (Krone, 20. Schuss) und Steffen Hartinger (Zepter, 15. Schuss).



Foto: Stefan Schmidt

Das amtierende Königspaar:  
Willi & Lisa Grauten

Horrido!



Foto: Ralf Ransmann



Foto: Ralf Ransmann

### Schützenfest Samstag, 26. August 2017

- 17:00 Uhr **Antreten** der Schützen am Schulsportplatz
- 18:30 Uhr **Schützenmesse** mit anschließender Gefalleneneyerung am Ehrenmal
- 19:45 Uhr **Großer Zapfenstreich** am Schloss
- 20:30 Uhr **Festball** in der Schützenhalle mit Musik vom Party Symphonie Orchestra
- 20:30 Uhr **Disco und Longdrinkbar** in der kleinen Schützenhalle

### Schützenfest Sonntag, 27. August 2017

- 13:30 Uhr **Antreten** der Schützen auf dem Schützenplatz
- 13:45 Uhr **Abholen** des Königspaares und **Festumzug**
- 15:15 Uhr **Aufmarsch** des Königspaares und des Hofstaates auf dem Schulsportplatz mit anschließender **Parade**
- 16:00 Uhr **Platzkonzerte**
- 16:00 Uhr **Buntes Kinderprogramm** mit **Kinderschützenfest**, Ballon-Künstler, Kinderschminken, Basteln und Kasperle Theater mit Uwe Natus
- 18:30 Uhr **Ehrentanz**
- 20:00 Uhr **Festball** mit Musik vom DJ

### Schützenfest Montag, 28. August 2017

- 06:00 Uhr **Weckruf** des Spielmannszuges
- 09:00 Uhr **Traditionelles Schützenfrühstück** mit Ehrungen
- 16:30 Uhr **Antreten** der Schützen auf dem Schützenplatz
- 17:00 Uhr **Aufmarsch** des Königspaares und des Hofstaates auf dem Schulsportplatz mit anschließender **Parade**
- 20:00 Uhr **Festball** in der Schützenhalle mit Musik vom Party Symphonie Orchestra
- 20:00 Uhr **Disco und Longdrinkbar** in der kleinen Schützenhalle

WESTFALEN THERME

Einmal zahlen, doppelt relaxen!

**2-für-1-Gutschein\***

Entspannt sparen in Ihrer Wellness-Welt!

\*Gültig bis zum 01.09.2017 pro Tageskarte Erwachsene. Nicht mit anderen Gutscheinen/Aktionen kombinierbar. Keine Verrechnung/ Gültig von Montag bis Freitag.

www.westfalen-therme.de

PLU 135

CNC Laserbearbeitung  
Abkantungen  
Oberflächenveredelung  
Baugruppenfertigung  
3D-Konstruktionen

**MGtec**

Laserschneidtechnik  
Viel Spaß beim Schützenfest!

MARKUS GREITEMEIER  
Waldweg 15  
33104 PB-Marienloh  
fon 0 52 52/ 93 69 68  
fax 0 52 52/ 93 68 99  
e-mail: info@mgtec.de  
online: www.mgtec.de

# Veranstaltungskalender

## 23. AUGUST 2017, MITTWOCH

### BAD LIPPSPRINGE

19.30 Uhr **Monsieur Pierre geht online**, Odin's Filmtheater im Lippe-Institut

### DELBRÜCK

18.00 Uhr **Mittwochs in Delbrück mit „Livehaftig“**, Platz am Himmelreich, Lange Str. 17

### PADERBORN

10.00 Uhr **HNF-Museumpädagogik: Ferienprogramm: Schreiben wie die alten Römer**, HNF, Fürstenallee 7

10.00 Uhr **HNF : Ferienprogramm: Abenteuer Roboter**, HNF, s.o.

17.00 Uhr **Intuitiv Bogenschießen**, Bogenzeit, Detmolder Str. 19

18.00 Uhr **Hobbygruppe im Tischtennis**, keine Anmeldung erforderlich. Bei Rückfragen bitte E-Mail an: h-heiermeier@t-online.de, Sporthalle Bonifatius, Grundschule, Bayernweg 33

19.30 Uhr **Quatschcouch**, Akademie, Giersstraße (Nähe Gierstor)

## 24. AUGUST 2017, DONNERSTAG

### PADERBORN

10.00 Uhr **HNF Ferienprogramm: Upcycling**, HNF, Fürstenallee 7

10.00 Uhr **HNF Ferienprogramm: Wandtattoos**, HNF, s.o.

14.00 Uhr **Lichthofmarkt**, Geschäftsplatz auf der Lieth

15.00 Uhr **Goldenes Einhorn, Zauberstab und Pokalwerkstatt**, Anmeldung u. Info VHS, Tel.: 05251/ 87586-10

16.00 Uhr **Offene Studienberatung**, FHDW - Fachhochschule der Wirtschaft, Fürstenallee 5

18.00 Uhr **HNF-Event | Ausstellungseröffnung: Ganz schön zerlegt: Die Kunst, Dinge neu zu ordnen**, HNF, s.o.

## 25. AUGUST 2017, FREITAG

### BAD LIPPSPRINGE

19.30 Uhr **Das Pubertier - Der Film**, Odin's Filmtheater i. Lippe-Institut

### BORCHEN

15.00 Uhr **MTB Touren und Fahrtechnik für Jugendliche ab 10 Jahren**, Rathaus Borchten, Unter der Burg 1

### BÜREN

19.00 Uhr **Open-Air-Kino "La La Land"**, im Burggarten der Wewelsburg

20.00 Uhr **Open Air Sommer: Tone Fish**, Rathaus-Innenhof, Königstr.

### DELBRÜCK

09.00 Uhr **Die Lebensräume der Sennelandschaft**, Biologische Station Kreis Paderborn - Senne, Birkenallee 2

### PADERBORN

10.00 Uhr **HNF Ferienprogramm: Papierwerkstatt**, HNF, s.o.

10.00 Uhr **Frühstück in der AIDS-Hilfe**, AIDS-Hilfe PB, Friedrichstr. 51

15.00 Uhr **Goldenes Einhorn, Zauberstab und Pokalwerkstatt**, Anmeldung u. Info VHS, Tel.: 05251/ 87586-10

15.00 Uhr **Bridgeturnier**, Café Restaurant Dörenhof, Dörenere Feld 27

18.00 Uhr **Paderborner Weindorf**, Neuhäuser Schlosspark

18.00 Uhr **Kneipenlesung "Unverblümt" auf der Landesgartenschau**, Parkplätze Raiffeisenstraße

23.00 Uhr **Soulclub Videomixing**, Residenz Club & Lounge, Marienstr.

23.00 Uhr **Caribbean Party - Massive Yaardvibe**, Capitol - Club & Events, Leostr. 39

### SALZKOTTEN

**Hederaufenfest 2017**, Innenstadt und Naturkulisse in den Hederauen

## 26. AUGUST 2017, SAMSTAG

### BAD LIPPSPRINGE

18.00 Uhr **OLDIE-STAR-FESTIVAL**, Arminiuspark

### BÜREN

18.00 Uhr **Paderborner Museumsnacht 2017**, Kreismuseum Wewelsburg, Burgwall 19

### PADERBORN

07.00 Uhr **Trödel- und Hobbymarkt**, Parkplatz "Zur Gartenschau" im Schloß- und Auenpark

10.30 Uhr **Abgabe der Logbücher**, Kinder- u. Computerbibliothek, Rosenstr. 13-15

11.00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information

16.00 Uhr **Paderborner Weindorf**, Neuhäuser Schlosspark

18.00 Uhr **HNF-Event | Paderborner Museumsnacht: Zerlegt und aufgedrösel**, HNF, Fürstenallee 7

18.00 Uhr **Feierabend!**, Museum in der Kaiserpfalz, Am Ikenberg

18.00 Uhr **Museumsnacht im Naturkundemuseum im Marstall**, Im Schloßpark 9

23.00 Uhr **Big Dance With Friends**, Residenz Club & Lounge, Marienstr.

23.00 Uhr **Radio Hochstift präsentiert: Paderborn tanzt!**, Capitol - Club & Events, Leostr. 39

## 27. AUGUST 2017, SONNTAG

### BORCHEN

09.30 Uhr **Rad fahren am Sonntag**, Rathaus Borchten, Unter der Burg 1

### BÜREN

07.00 Uhr **29. Bürener Klostertour**, Infos unter www.radfuchs.de

15.00 Uhr **„Ideologie und Terror der SS“**, Kreismuseum Wewelsburg, Burgwall 19

### PADERBORN

10.00 Uhr **Radio Hochstift-Ferienfinale 2017**, Ahorn-Sportpark

10.00 Uhr **Sonntagsbrunch**, Schützenhof

11.00 Uhr **Weiberkram Mädelsflohmärkte**, Schützenhof

11.00 Uhr **Film: Peter schöpft Briefpapier**, Naturkundemuseum im Marstall, Im Schloßpark 9

12.00 Uhr **Paderborner Weindorf**, Neuhäuser Schlosspark

14.00 Uhr **Familienführung**, ab Tourist Information, Marienplatz 2a

14.00 Uhr **Die Residenz der Fürstbischöfe**, ab Tourist Info, s.o.

15.00 Uhr **Zwischen Reich und Kirche**, Museum in der Kaiserpfalz, Am Ikenberg

## 28. AUGUST 2017, MONTAG

### PADERBORN

17.00 Uhr **Informations-Abend über die Fortbildung zum „Seniorenbegleiter für Menschen mit Hilfebedarf oder Demenz“**, Mehrgenerationenhaus AWO Leo, Leostr. 45

19.00 Uhr **Bridgeturnier im Café Restaurant Dörenhof**, Dörenere Feld 27

## 29. AUGUST 2017, DIENSTAG

### BORCHEN

17.30 Uhr **Rad fahren am Dienstag**, ab Rathausplatz Borchten, An den Steinkisten 1

## 30. AUGUST 2017, MITTWOCH

### BAD LIPPSPRINGE

19.30 Uhr **Das Pubertier - Der Film**, Odin's Filmtheater i. Lippe-Institut

### PADERBORN

17.00 Uhr **Intuitiv Bogenschießen**, Bogenzeit, Detmolder Str. 19

18.00 Uhr **Hobbygruppe im Tischtennis**, keine Anmeldung erforderlich. Sporthalle Bonifatius, Grundschule, Bayernweg 33

19.30 Uhr **Quatschcouch**, Akademie, Giersstraße (Nähe Gierstor)

## 31. AUGUST 2017, DONNERSTAG

### DELBRÜCK

12.00 Uhr **I-Männchen Buffet**, Das gastliche Dorf, Lippstädter Str. 88

### HÖVELHOF

17.30 Uhr **Naturkundliche Wanderung im Naturschutzgebiet "Moosheide"**, ab Parkplatz am Emsinformationszentrum, Emser Kirchweg in Hövelhof

### PADERBORN

12.00 Uhr **Einschulungslunch**, Schützenhof Paderborn

14.00 Uhr **Freie Sprechstunde für Gründungswillige**, Berufsinformationszentrum (BiZ), Agentur für Arbeit Paderborn, 1. Stock

14.00 Uhr **Lichthofmarkt**, Geschäftsplatz auf der Lieth

20.00 Uhr **JAP 54: Lothars Jazzentertainer**, Kulturwerkstatt, Bahnhofstr. 64

## 01. SEPTEMBER 2017, FREITAG

### BAD LIPPSPRINGE

19.30 Uhr **Get out**, Odin's Filmtheater im Lippe-Institut

### BORCHEN

15.00 Uhr **MTB Touren und Fahrtechnik für Jugendliche ab 10 Jahren**, Rathaus Borchten, Unter der Burg 1

### PADERBORN

10.00 Uhr **Frühstück in der AIDS-Hilfe** Paderborn, Friedrichstr. 51

15.00 Uhr **Dämmerklettern im Paderkletterpark**, Dubelohstraße 79

15.00 Uhr **Bridgeturnier i. Café Restaurant Dörenhof**, Dörenere Feld 27

19.30 Uhr **"Preisträger konzertieren" - Michał Kocot (Polen)**, Hoher Dom zu Paderborn

20.00 Uhr **A-Cappella Show mit der Gruppe Female Affairs**, Kulturwerkstatt

## 02. SEPTEMBER 2017, SAMSTAG

### BORCHEN

14.00 Uhr **Kinderschützenfest Kirchborchen**, Gemeindehalle

### PADERBORN

**Kunst trifft Garten: Garten Bendlin**, Am Almerfeld 35. **Garten Ahle**, Friedrich-List-Str. 6. **Garten Schwestern der christlichen Liebe**, Warburger Str. 2. **Garten Koch**, Pipinstr. 33. **Garten Kunstverein**, Westernstr. 7. **Garten Stolz**, Schorlemerstr. 32. **Garten Kloke**, Herle Str. 17a. **Garten Marx**, Detmolder Str. 216. **Garten Oppermann**, Ludwigstr. 77. **Garten Harth**, Driburger Str. 5. **Garten Schäfers**, Penzlinger Str. 17. **Garten Konersmann**, In den Fürstengärten 10. **Garten Haneball**, Wigbertstr. 25. **Garten Schwahlen**, Husener Str. 36. **Garten Otro**, Ottenhauser Weg 14. **Garten Vossebein**, Imadstr. 39. **Garten Dominicus**, Steubenstr. 18

11.00 Uhr **Radtouren in die Gärten**, Treffpunkt: Rathausplatzbrunnen

07.00 Uhr **Trödel- und Hobbymarkt**, Parkplatz "Zur Gartenschau" im Schloß- und Auenpark

10.00 Uhr **Spezial-Rassehund-Ausstellung LCD**, Marstall-Innenhof im Neuhäuser Schloßpark

11.00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information

13.30 Uhr **Exkursion: Augustdorfer Dünenfeld**, Abfahrt vom Busbahnhof des Paderborner Hauptbahnhofs um 13:30 Uhr

14.00 Uhr **HNF-Event | Ausstellungseröffnung: Helfer oder Fälscher? Computer im Wahleinsatz**, Heinz Nixdorf MuseumsForum, Fürstenallee 7

14.00 Uhr **Literarischer Stadtrundgang**, ab Tourist Information Paderborn, Marienplatz 2a

14.45 Uhr **EGGE-Wanderung entlang historischer Grenzsteine**, Treffpunkt: Parkplatz und Bushaltestelle Grunewald (an der B68 zwischen Kleinenberg und Scherfede, Fahrtrichtung Kleinenberg!)

17.30 Uhr **3. Paderborner Open Air Milonga**, Volkshochschule Paderborn, Am Stadelhof 8

## 03. SEPTEMBER 2017, SONNTAG

### BORCHEN

09.30 Uhr **Rad fahren am Sonntag**, Rathaus Borchten, Unter der Burg 1

10.00 Uhr **40. Internationaler Altenlauf**, Sportplatz Sekundarschule Borchten, Unter der Burg 3

### BÜREN

15.00 Uhr **Öffentliche Führung durch das Historische Museum des Hochstifts Paderborn mit anschließender Besteigung des Nordturms der Wewelsburg**, Burgwall 19

### PADERBORN

**Kreatives Paderborn, Kunst trifft Garten: siehe Samstag**

11.00 Uhr **Radtouren in die Gärten**, Treffpunkt: Rathausplatzbrunnen

09.00 Uhr **DDC Clubsiegerschau 2017**, Brunnentheater im Neuhäuser Schlosspark

10.00 Uhr **Sonntagsbrunch**, Schützenhof Paderborn

14.00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information, Marienplatz 2a

15.00 Uhr **Der König baut**, Museum in der Kaiserpfalz, Am Ikenberg

15.00 Uhr **Die neugierige Prinzessin**, Haus der Zünfte im Schloß- und Auenpark

18.00 Uhr **"Musical Dinner Bon Voyage"**, Schützenhof Paderborn

### SALZKOTTEN

10.00 Uhr **Mühlentag September - Ölmühle -**, Handwerksinsel im Kleinerne Park, Lange Str.

## 04. SEPTEMBER 2017, MONTAG

### PADERBORN

19.00 Uhr **Astronomie erleben**, Volkssternwarte Paderborn e.V., Im Schloßpark 13 (Gymnasium Schloß Neuhäuser, Eingang Ost)

19.00 Uhr **Bridgeturnier im Café Restaurant Dörenhof**, Dörenere Feld 27

## 05. SEPTEMBER 2017, DIENSTAG

### BORCHEN

17.30 Uhr **Rad fahren am Dienstag**, Rathausplatz Borchten, An den Steinkisten 1

### PADERBORN

09.00 Uhr **Existenzgründungsseminar - erfolgreich starten**, Technologiepark 13

17.00 Uhr **Erzählcafé für Kinder**, Kinder- u. Computerbibliothek, Rosenstr. 13-15

## 06. SEPTEMBER 2017, MITTWOCH

### BAD LIPPSPRINGE

19.30 Uhr **Get out**, Odin's Filmtheater im Lippe-Institut

### PADERBORN

17.00 Uhr **Bogenzeit Intuitiv Bogenschießen**, Bogenzeit, Detmolder Str. 19 (Innenhof)

18.00 Uhr **Hobbygruppe im Tischtennis**, keine Anmeldung erforderlich. Sporthalle Bonifatius, Grundschule, Bayernweg 33

19.30 Uhr **Quatschcouch**, Akademie, Giersstraße (Nähe Gierstor)

## AUSSTELLUNGEN

### BIS SONNTAG, 17.09.2017

„Historische Grenzsteine im südlichen Eggegebirge“, Kreismuseum Wewelsburg, Burgwall 19

### BIS DIENSTAG, 03.10.2017

Vogelfänger, Venntüten und Plaggenstecher, Naturkundemuseum im Marstall, Im Schloßpark 9

### AB SONNTAG, 03.09.2017

HNF-Foyerausstellung | Helfer oder Fälscher? Computer im Wahleinsatz, Heinz Nixdorf MuseumsForum, Fürstenallee 7

### BIS SONNTAG, 15.10.2017

Die Südstadt früher und heute, Mehrgenerationenhaus AWO Leo, Leostraße 45

## Hektik erhöht den Spritverbrauch



Direktes Feedback hilft dabei, den Fahrstil zu optimieren und Kosten zu sparen. Foto: TomTom Telematics/bxn-p

Wer beim Autofahren Zeitdruck empfindet, verändert seine Fahrweise deutlich. In der Praxis heißt das: Es wird hektischer, die Zahl der Brems- und Beschleunigungsphasen nimmt zu. Unterm Strich bringt das aber meist nur wenige Minuten. Dafür steigt allerdings der Spritverbrauch unverhältnismäßig stark an.

Das verdeutlicht auch eine Untersuchung von TomTom Telematics, einem der weltweit führenden Anbieter von Lösungen fürs Flottenmanage-

ment: Zwei Fahrer legten eine identische Strecke von knapp 16 Kilometern zurück. Dank des Feedbacks von OptiDrive 360, einer Funktion des Navigationsgerätes, die auf Fahrzeug- und Kartendaten zugreift, konnte der erste Fahrer seine Fahrweise optimieren und erreichte das Ziel nach 19 Minuten. Der zweite Fahrer war lediglich eine Minute früher am Zielort - hatte jedoch im Vergleich zum ersten Fahrer 35 Prozent mehr Kraftstoff verbraucht. Entwickelt wurde die Funktion mit Echtzeit-Feedback speziell für Berufsfahrer, die viel mit dem Pkw oder dem Transporter unterwegs sind. Die gesammelten Daten der Fahrer sind zudem vom Unternehmen abrufbar und zeigen so vorhandenes Verbesserungspotenzial auf.

## Für Abenteuer im Grünen gerüstet



Warum lange ein Hotel suchen: Der Mini Countryman wird jetzt durch ein spezielles Dachzelt zur rollenden Herberge. Foto: Mini/mid/akz-o

Da wird der Mini Countryman zum rollenden Hotel. Denn der italienische Spezialhersteller Autohome hat für abenteuerlustige Kunden jetzt ein Dachzelt im Programm, das eigens auf das Erscheinungsbild des Countryman abgestimmt ist. Die Montage der mobilen Herberge werde durch die serienmäßige Dachreling des Countryman erleichtert, verspricht Mini. Auf dem Rellingträger lasse sich dann mit wenigen Handgriffen und ohne Werkzeugeinsatz das Befestigungssystem des Dachzelts fixieren. Dadurch soll der Dachzelt-Aufsatz bilden, der mit Stahlklemmen befestigt wird.

Die Innenhöhe der mobilen Unterkunft beträgt 94 Zentimeter. Der Schlafplatz bietet auf einer Länge von 2,10 und einer Breite von 1,30 Meter laut Hersteller Raum für Outdoor-Übernachtungen

zu zweit. Die Ausstattung des Dachzelts

umfasst unter anderem eine Matratze mit Baumwoll-Bezug, zwei Türen und zwei Fenster mit Reißverschlüssen, Moskitonetze für alle Öffnungen, eine batteriebetriebene LED-Innenbeleuch-

tung sowie Gepäcknetze und Taschen zur Unterbringung von persönlichen Gegenständen. Und: Für den Aufstieg ins Dachgeschoss steht eine Aluminium-Leiter zur Verfügung.

## Greifen bei Gefahr automatisch ein

Notbremssysteme können viele Unfälle mit Fußgängern & Radfahrern verhindern



Fußgänger und Radfahrer sind die schwächsten Verkehrsteilnehmer und entsprechend stark gefährdet. Foto: djid/Bosch

gen für den Fußgängerschutz oder den Radfahrerschutz. Diese Systeme sind aktiv bei Fahrzeuggeschwindigkeiten von bis zu etwa 60 Stundenkilometern. In vielen Fahrzeugen sind vorausschauende Notbremssysteme bereits verfügbar, serienmäßig oder als Extra.

### Fast jeder zweite Fahrradunfall wäre vermeidbar

Der Sicherheitsgewinn ist in jedem Fall groß, unterstreicht Gerhard Steiger, Vorsitzender des Bosch-Geschäftsbereichs Chassis Systems Control: "Wenn jeder Pkw in Deutschland mit einem Radfahrerschutz ausgestattet wäre, könnte fast jeder zweite Unfall zwischen Pkw und Fahrrad mit Personenschaden (43 Prozent) vermieden oder in seiner Schwere gemindert werden." Aus diesem Grund berücksichtigt die Europäische Verbraucherschutzvereinigung Euro NCAP ab 2018 die Notbremsung auf Fahrradfahrer in den Bewertungskriterien für besonders sichere Fahrzeuge. Notbremssysteme zum Fußgängerschutz gehören schon seit längerem zu den Bewertungskriterien für die Sternevergabe.

(djid). Fußgänger und Radfahrer haben keine Knautschzone. Kommt es zu einem Unfall, erleiden sie oft gravierende Verletzungen. Gerade auf den quirligen Straßen der Innenstädte sind die schwächsten Verkehrsteilnehmer gefährdet - einmal kurz nicht aufgepasst und schon kommt es zum Zusammenprall. An jedem vierten Unfall mit Personenschaden auf Deutschlands Straßen ist ein Fahrrad beteiligt. Wenn etwa der Radfahrer plötzlich die Straße kreuzt, können Autofahrer häufig ihren Pkw kaum noch zum Stehen bringen. Automatische Notbremssysteme reagieren in derartigen brenzligen Situationen schneller als der Mensch: Die elektronischen Schutzengel können dabei helfen, viele Unfälle zu verhindern.

Auf diese Weise wird permanent das Geschehen vor dem Auto überwacht. Die Daten werden analysiert, um mögliche Gefahren zu erkennen. Wenn beispielsweise ein Frontalzusammenstoß mit einem Fußgänger oder Radfahrer droht, bremsst das System das Auto automatisch bis zum Stillstand ab - Unfälle werden auf diese Weise vermieden oder die Folgen abgeschwächt und das Verletzungsrisiko signifikant reduziert. Fachleute unterscheiden dabei zwischen Lösun-

## 37. ADAC-CHERUSKER-FAHRT

„Klassik“ Oldtimerfahrt macht Station in Bad Lippspringe

Auf ein weiteres Highlight dürfen sich Besucher der Badestadt am 26. August freuen. Um 13:00 Uhr macht die 37. ADAC-Cherusker-Fahrt „Klassik“ Station am Rathaus. Tolle Oldtimer können hier bestaunt werden, wenn die teilnehmenden Fahrer von Bürgermeister Andreas Bee

und der Botschafterin der LGS, Maria Prinzessin zur Lippe begrüßt werden. Ihr Mann, Stephan Prinz zur Lippe ist Schirmherr der Veranstaltung. Während der Mittagspause der Oldtimer-Ausfahrt kann man die Geschichte des Automobils an vielen historischen Fahrzeugen bestaunen.

### Gefahr erkannt - Gefahr gebannt

Um rechtzeitig reagieren zu können, verfügen die vorausschauenden Notbremssysteme über einen Radarsensor oder eine Videokamera oder eine Kombination aus Radar und Videoka-



Abb. ähnlich.

## HAT GROSSES MIT IHNEN VOR.

Der großzügige und geräumige MINI Clubman bietet Platz für alles, was Sie sich vornehmen.

### MINI Cooper S Clubman in limitierter B&K Ausstattungsvariante „Nightblade“

141 kW (192 PS), Moonwalk Grey metallic, Automatikgetriebe Steptronic, Navigationssystem Professional, Telefonie mit Wireless Charging, 18" LM-Räder Star Spoke silber, Park Distance Control (PDC) hinten, Geschwindigkeitsregelung mit Bremsfunktion, Sport-Lederlenkrad inkl. Multifunktion, Sportsitze für Fahrer und Beifahrer, MINI Connected XL, Komfortzugang, MINI Driving Modes, MINI Excitement Paket, LED-Scheinwerfer, Klimaautomatik, Lichtpaket, Sitzheizung Fahrer und Beifahrer, Intelligenter Notruf, TeleServices u.v.m.

Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts 8,0 · außerorts 5,4 · kombiniert 6,3 · CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 141 g/km · CO<sub>2</sub>-Effizienzklasse C. Angaben gemäß ECE-Fahrzyklus.

### Unser Leasingangebot:

Fahrzeuggesamtpreis:	37.599,98 EUR
Leasing-Sonderzahlung:	0,00 EUR
Laufzeit:	36 Monate
Laufleistung p.a.:	10.000 km
Nettodarlehensbetrag:	31.003,08 EUR
Sollzinssatz p.a.:	1,99 %
Effektiver Jahreszins:	2,01 %
Mtl. Leasingrate:	299,00 EUR
Gesamtbetrag:	10.764,00 EUR

Zzgl. 890 € für Überführung und Zulassung. Alle Preise inkl. MwSt.

\* Ein Angebot der BMW Bank GmbH, Heidemannstr. 164, 80939 München, Stand 07/17, Bonität vorausgesetzt. \*\*Gebunden für die gesamte Vertragslaufzeit.

B&K GmbH & Co. KG  
Stedener Feld 2 · 33104 Paderborn  
Tel 05251. 1352-1610  
e-mail paderborn@bundk.de  
www.bundk.de

DER MINI CLUBMAN.





# KFZ – Alles rund ums Auto

Immer sicher unterwegs

## Automarkt

## Sicherheitsproblem Funkschlüssel: Ein Klick und das Auto ist weg

Keyless-Komfort-Schließsysteme sind einfach zu hacken



**Ford Focus Lim.**, EZ 12/2011, Unfallfrei, 78.500 km, 1.596 cm<sup>3</sup>, 77 kW (105 PS), Benzin, E10-geeignet, Schaltgetriebe, HU 12/2018, Klimaanlage, Schwarz Metallic, ABS, Bordcomputer, elektr. Fensterheber/Seitenspiegel/Wegfahrsperre, ESP, Garantie, Isofix, MP3-Schnittstelle, Multifunktionslenkrad, Nichtraucher-Fahrzeug, Scheckheftgepflegt, Sitzheizung, Traktionskontrolle, CD-Spieler/Tuner/Radio, Zentralverriegelung, **8.950 Euro**; Auto-Husemann, Bahnhofstr. 20, 32805 Horn-Bad Meinberg, Tel.: 05234-690730



**Ford Ka Cool & Sound Edition**, EZ 01/2015, Unfallfrei, 24.700 km, 1.242 cm<sup>3</sup>, 51 kW (69 PS), Benzin, E10-geeignet, Schaltgetriebe, HU neu, Klimaanlage, Silber Metallic, ABS, Bluetooth, Bordcomputer, elektr. Fensterheber/Seitenspiegel/Wegfahrsperre, ESP, Freisprecheinrichtung, Garantie, Isofix, Leichtmetallfelgen, MP3-Schnittstelle, Nichtraucher-Fahrzeug, Scheckheftgepflegt, Sitzheizung, Start/Stop-Automatik, Traktionskontrolle, CD-Spieler/Tuner/Radio, Zentralverriegelung, **7.490 Euro**; Auto-Husemann, Bahnhofstr. 20, 32805 Horn-Bad Meinberg, Tel.: 05234-690730

**4 WR Conti Wintercontact**, 91 H 205x 55/16, wie neu, nur 4000 km gel., gut ausgelagert, NP 490 Euro, für 360 Euro zu verk., Tel.: 05254/5546 Anrufbeantworter

**Zu verkaufen Peugeot 106**, Bj. 1998, 3 türig, 206.000km gelaufen, TÜV 2015 abgelaufen, Motor in gutem Zustand, Preis VHB, Tel.: 0163/9755353 oder 05272/390854

**6 VW Golf Reifen auf Stahlfelgen**, 175/70/13, zum 30 Euro, Tel.: 05233/1896 n. 19 Uhr

**Winterreifen Kumho**, 195/65/R15, 7mm Profil, 200 Euro VHB, Tel.: 0176/92636754



**Seat Altea Style Copa Ecomotive**, EZ 07/2011, Unfallfrei, 105.000 km, 1.598 cm<sup>3</sup>, 77 kW (105 PS), Diesel, Schaltgetriebe, HU Neu, Klimaautomatik, Silber Metallic, ABS, Bluetooth, Bordcomputer, elektr. Fensterheber/Seitenspiegel/Wegfahrsperre, ESP, Freisprecheinrichtung, Garantie, Isofix, Kurvenlicht, Leichtmetallfelgen, Lichtsensor, MP3-Schnittstelle, Multifunktionslenkrad, Navigationssystem, Nebelscheinwerfer, Nichtraucher-Fahrzeug, Partikelfilter, Regensensor, Scheckheftgepflegt, Servolenkung, Start/Stop-Automatik, Tempomat, Tuner/Radio, Zentralverriegelung, **8.950 Euro**; Auto-Husemann, Bahnhofstr. 20, 32805 Horn-Bad Meinberg, Tel.: 05234-690730

(dtd). Ein Klick, ein Piep - und offen ist die Autotür. Immer mehr Fahrzeugmodelle lassen sich mit dem Keyless-Schlüsselsystem öffnen und schließen. Und immer mehr Diebstahl-Banden spezialisieren sich genau darauf. Deshalb sollte man beim Umgang mit den Funkschlüsseln ein paar wichtige Dinge beachten, um sein Auto vor Langfingern zu schützen. Sie sind so praktisch. Aber genau dies kann sich unter Umständen sehr negativ auswirken... So bequem Funkschlüs-

sel für die Autobesitzer sind, so einfach werden sie auch von Dieben für ihre kriminellen Zwecke eingesetzt. Wie einfach sich das System knacken lässt, hat unter anderem bereits der ADAC getestet. Das Ergebnis: Fast alle sind für die Langfinger kein Problem. Der Trick besteht darin, die Funksignale mit extra dafür bestimmten Geräten quasi zu „verlängern“. Das geschieht mit einfachen Geräten, die in der Nähe der Wohnungstür aktiviert werden. Sie senden die Signale durch - und

es macht „Klick“ im Auto. Die einfach zu bauende Apparatur für die Verlängerung des Signals befindet sich dabei meist in größeren Taschen oder Aktenkoffern. Fällt also beim Aussteigen ein Passant in der Nähe mit solchen oder ähnlichen Utensilien auf, sollte man sich schon einmal in Habachtstellung begeben. Um zu vermeiden, selbst ein Opfer der Diebe zu werden, gilt als Grundregel: Den Schlüssel niemals in Haus- oder Wohnungstürnähe ablegen. Mindestens drei bis vier Me-

ter lang sollte der Abstand sein. Wer noch sicherer sein möchte, umwickelt den Funkschlüssel am besten zusätzlich mit mehreren Lagen Aluminium. Darüber hinaus gibt es mittlerweile auch eigens dafür entwickelte abgeschirmte Boxen, Blocking Hüllen oder Blechdosen. Doch bei allen Mitteln gilt: erst testen. Nur wenn der geschützte Schlüssel selbst direkt neben dem Auto nicht funktioniert, ist das Auto auch wirklich vor elektrotechnisch begabten Autodieben geschützt.



## Ausgestattet mit guten Ideen.



Die Kia DREAM-TEAM Editionsmodelle **ab € 12.480,-**

Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattungen.



The Power to Surprise

Besuchen Sie uns und erleben Sie jetzt die Kia DREAM-TEAM Editionsmodelle mit 7-Jahre-Kia-Herstellergarantie\* bei einer Probefahrt.

### Kia Picanto 1.0 DREAM-TEAM EDITION

Klimaanlage, Leichtmetallfelgen, Lederlenkrad heizbar, elektr. Außenspiegel, Bluetooth Freisprecheinrichtung, Sitzheizung, Privacy Verglasung u.v.m

**für € 12.480,-**

### Kia Rio 1.2 DREAM-TEAM EDITION

Klimaautomatik, Parksensoren, Sitz- und Lenkradheizung, Leichtmetallfelgen, Freisprecheinrichtung, Nebelscheinwerfer, Abbiegelicht u.v.m

**für € 14.880,-**

### Kia cee'd 1.4 DREAM-TEAM EDITION

Sitz- und Lenkradheizung, Klimaanlage, Tempomat, Tagfahrlicht LED, elektr. Fensterheber, Parksensoren, Nebelscheinwerfer, Abbiegelicht u.v.m

**für € 16.880,-**

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 5,6–7,8; außerorts 3,7–4,9; kombiniert 4,4–6,0. CO<sub>2</sub>-Emission: kombiniert 101–138 g/km. Effizienzklasse: C,B,C.

Die angegebenen Werte wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren (§ 2 Nrn. 5, 6, 6a Pkw-EnVKV in der jeweils geltenden Fassung) ermittelt.

# AUTO DECKERS

Alles ist möglich!

[www.AutoDeckers.de](http://www.AutoDeckers.de)

Daimlerstraße 13 • 32791 Lage Heiden

Tel.: 05232/7033300 • Fax: 05232/7033399

Auto Deckers Freizeit Team GmbH

Detmolder Straße 13 • 33189 Schlagen

Tel.: 05252/985555 • Fax: 05252/985566

Auto Deckers Service Team GmbH

\*Max. 150.000 km. Gemäß den gültigen Garantiebedingungen. Einzelheiten erfahren Sie bei uns und unter [www.kia.com/de/kaufen/7-jahre-kia-herstellergarantie](http://www.kia.com/de/kaufen/7-jahre-kia-herstellergarantie) 1 Bluetooth®-Wortmarke und -Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc. Bluetooth®- bzw. iPod®-Verbindung nur mit kompatiblen Geräten.

Den Sommer genießen!

Ich bin dann mal weg: REISETIPPS

# Ausflugsziele & Freizeit

## Hänschen's Reisedienst

Hans Küster, Inh. Rolf Wieneke e.K.

### Schöne Reisen mit Hänschen!

**Der neue Herbst – Winter – Frühjahr – Katalog 2017/2018 ist da!**

**Buchen Sie jetzt und sichern Sie sich die besten Plätze!**

*Automatischer Versand an alle Stammkunden.*

Niemeierstr. 22 · 32758 Detmold · Tel.: 05231/9644-0

Europäische Holzrückenmeisterschaft mit Pferden

# PferdeStark

200 Kaltblutpferde aus ganz Europa in Arbeit, Wettbewerb und Schau

**26. und 27. August 2017**



ZWEI TAGE GROSSES FAMILIENPROGRAMM

**SCHLOSS & GUT WENDLINGHAUSEN**  
8 - 18 Uhr | 32694 Dörentrup | [www.pferdestark.eu](http://www.pferdestark.eu)

Tickets ab 14 € über die Lippische Landes-Zeitung oder bei [adticket.de](http://adticket.de)

## Filmisches Alibi für Upsprunge

### OPEN-AIR-KINO am 8. September vor dem Bürgerhaus

**Salzkotten (dg).** Die Sälzerstadt besitzt ein cineastisches Standbein. Das beweist sich jedes Jahr aufs Neue. Beleg ist das Open-Air-Kino, das auch anno 2017 nach Salzkotten lockt. Diesmal zum Upsprunger Bürgerhaus, wo am Freitag, 8. September, der Streifen „Alibi.com“ zur Aufführung kommt. Die französische Komödie (Bundesstart: 3. August) verspricht beste Unterhaltung für alle Altersstufen. „Der Platz vor dem Upsprunger Bürgerhaus ist ideal für Freiluftkino“, sagt Salzkottens Bürgermeister Ulrich Berger und nennt als Hintergrund für die Auswahl des Standortes die „Einbindung der Sälzer Ortsteile in das städtische Geschehen“. Das Event geht in Kooperation mit dem Paderborner Pollux-Kino über die Bühne. Dessen Marketingchef Thilo Pickartz hat den Film gemeinsam mit den Verantwortlichen der Stadt Salzkotten ausgesucht. Auch, weil „der angebotene Filmstoff in Verbindung mit dem gastronomischen Angebot nach einer erfolgreiche Sommer-nacht klingt“.

Das wiederum hat mit dem Inhalt des Streifens zu tun, der sich um einen findigen Jungunternehmer rankt. Gemeinsam mit zwei Freunden gründet Gregory (Philippe Lacheau) die Internetpräsenz [alibi.com](http://alibi.com). Hier können sich Seitensprung-affine Herren ein maßgeschneidertes Alibi besorgen. Zum Beispiel der Vater von Gregorys Freundin. Was im Handlungsverlauf zu heftigen Turbulenzen führt. Die Leinwand wird mit neuester Digitaltechnik bespielt und umfasst rund 100 Quadrat-



Sind bereit: Die Verantwortlichen mit Popcorn und Plakaten. Foto: Dietmar Gröbning

meter. Der Film beginnt nach Einbruch der Dunkelheit, was gegen 20.30 Uhr der Fall sein dürfte. Das bestuhlte Gelände ist ab 19 Uhr geöffnet. Karten sind im Salzkottener Bürgerbüro und

im Pollux Paderborn (Westernstraße) erhältlich. Im Vorverkauf kosten sie 7 Euro. An der Abendkasse sind 9,50 Euro fällig. Kinder bis 16 Jahren zahlen 8,50 Euro.

### Vortrag in der Volkssternwarte Paderborn:

#### Astronomie aktuell: Die Galaxien der lokalen Gruppe

**Schloß Neuhaus.** Die Volkssternwarte Paderborn e.V. lädt am 11. September 2017, um 19:30 Uhr zum Vortrag "Astronomie aktuell: Die Galaxien der lokalen Gruppe" von Ferry Dörfel in die Sternwarte im Schlosspark Schloß Neuhaus (Gymnasium Schloß Neuhaus, Eingang Ost) ein. Der Eintritt beträgt 4,- Euro, ermäßigt 3,- Euro.

Die hellen Sommertage sind vorbei und die Nächte werden immer länger und dunkler, da die Sonne jetzt tiefer unter den Horizont sinkt. Als interessierter "Sterngucker" kann man daher wieder häufiger in den gestirnten Himmel schauen. Die bekannten Herbststernbilder von Kassiopeia über Andromeda und Pegasus bis Walfisch bilden die Andromeda-Gruppe und dominieren des Himmelsanblick. In der Andromeda findet sich ein spindelförmiges Nebelfleckchen. Es ist der Andromeda-Nebel, das entfernteste Objekt im All, das noch mit bloßem Auge sichtbar ist. Dabei handelt es sich um eine ferne Sterninsel, ähnlich unserer eigenen Milchstraße. Gemeinsam mit einigen anderen Galaxien zählen beide zur "lokalen Gruppe". Der Referent nimmt die Zuhörer mit auf eine Reise von Millionen Lichtjahren und stellt die bekannten Mitglieder der lokalen Gruppe vor. Er erläutert, wie Galaxien entstehen und warum sie unterschiedlich groß und auch sehr verschieden im Aussehen sind. [www.vsp.de](http://www.vsp.de)

## 10. September 2017 / 23. Oeko- und Bauernmarkt in Ottenhausen

**Steinheim-Ottenhausen.** Der diesjährige 23. Oeko- und Bauernmarkt wird wieder ein Fest für Geist und Gaumen werden. Neben den über 80 Ausstel-

lern, die den Markt besichtigen, hat der Heimatverein Ottenhausen wieder ein sehr anspruchsvolles Programm für diesen Tag zusammengestellt.

### 23. Großer Oeko- und Bauernmarkt

am 10. Sept. 2017 von 11 - 18 Uhr

mit 80 Ausstellern, großer Direktvermarkteranteil  
Anspruchsvolles Musik-, Unterhaltungs- und Kinderprogramm in Steinheim-Ottenhausen in enger Zusammenarbeit mit



Naturpark Teutoburger Wald Eggegebirge

mehr unter [www.ottenhausen.de](http://www.ottenhausen.de)

Über 80 Stände mit frischem Obst und Gemüse aus biologischem und konventionellem Anbau, Bio-Bauernhöfe, Bio-Käsereien werden den Besuchern ihre Produkte anbieten, ebenso wie viele Direktvermarkter, historische Handwerker und Kunsthandwerker aus der Region. So wird neben dem ansprechenden Kinderprogramm, „Historisches Handwerk“ demonstriert.



Größter und schönster Markt in der Region

Ein Messer-Scherenschleifer wird ebenso anwesend sein. Schon am Vormittag werden der Chor Vocale aus Steinheim in der Kirche und die PaderBrass Band sowie das Jagdhorn-Bläser-Corps Nieheim / Höxter die Marktbesucher musikalisch unterhalten. Der Musikverein Vinsebeck-Leopoldstal sorgt dann am Nachmittag für die musikalische Umrahmung des Bauernmarktes.

Enge Zusammenarbeit mit dem Naturpark Teutoburger Wald-Eggegebirge

Für die Kinder ist mit dem Zirkus Kumpulus, einer eigens gebauten Strohhüpfburg und Ponyreiten sowie einer Märchenerzählerin für viel Abwechslung gesorgt.

Bei den Expertinnen für alte regionale Obstsorten, Lydia Büniger Vanessa Kowarsch vom NABU kann man alte Sorten, die schon gereift sind, am Markttag probieren.

In der „Kunst-scheune“ an der Brinkstraße werden Steinheimer Künstlerinnen und Künstler um Sabine Dietrich ihre Projekte und Kunstwerke präsentieren. Das Autohaus Henning wird am 10.

September von 10 bis 18 Uhr einen Shuttleverkehr einrichten, um Marktbesucher ab Parkplatz des Autohauses Henning an der Billerbecker Str. nach Ottenhausen zu befördern. 2 Kleinbusse stehen hierzu zur Verfügung.

Zur Abrundung wird ein Mollenhauer historische Holzgefäße anfertigen und mit einer Besenstiel-Maschine Stiele herstellen. Die ansprechende Marktdécoration wird die Besucher wieder besonders erfreuen.

Neu ist auch die enge Zusammenarbeit mit dem Naturpark Teutoburger Wald-Eggegebirge zur Verbesserung des Angebots von Direktvermarktern, die maßgeblich zum Erhalt unserer vielfältigen Natur- und Kulturlandschaft beitragen.

**Als besonderen Service werden die Besucher des Marktes am 10. September kostenlos per Pferdekutsche von den Parkplätzen zum Markt hin- und zurückgebracht.**

Der Eintritt beträgt 2 Euro, Kinder frei.

## Fruchtig, eisgekühlt und einfach lecker!

ALEX mixt große Vielfalt an coolen Sommergetränken – mit & ohne

Man nehme Sonne, ein loungiges Ambiente und ein fruchtiges, eisgekühltes Getränk – schon hat man die perfekten Zutaten für ein entspanntes Sommerfeeling. Am besten genießt man es zusammen mit netten Menschen auf einer schönen Außenterrasse, von der aus sich das bunte Treiben um einen herum wunderbar beobachten lässt. Da kommt schnell „Urlaub vom Alltag“-Atmosphäre auf. Und die servieren die 40 deutschen ALEX-Betriebe ihren Gästen von früh morgens bis spät in die laue Sommernacht. Zusammen mit so fantasievollen Eisgetränke-Kreationen wie „Pink Passion Lemonade“ mit Grapefruit und Hibiskus, der aus Wassermelone und Gurke gemixten „Waternelon Lemonade“, dem „Hugolino“ mit viel Holunderblüte und frischer Minze oder der „Fresh Garden Lemonade“, die Basilikum und Gurke zu einem ganz besonderen Geschmackserlebnis kombiniert.

Wer's lieber „mit“ mag, hat die Qual der Wahl zwischen den zahlreichen Spritz-Getränken und Sparkling Cocktails wie dem Klassiker „Hugo“ mit Holunderblüten oder „Barbara“ mit einer verführerischen Kombi aus Rhabarber, Sekt, Zitrone und Minze. Dazu noch etwas Eis und fertig ist der perfekte Sommer-Genuss.



ALEX-Sommer-Cocktails. Fotos: ALEX

Weitere Infos auf [www.dein-alex.de](http://www.dein-alex.de) oder [www.facebook.de/alexgastro](http://www.facebook.de/alexgastro).

**3 Gutscheine  
im Wert von 20 Euro  
zu gewinnen!**

Einfach eine Postkarte an:  
Redaktion HEGGEMANNMEDIEN  
Stichwort „ALEX“  
Burgstr. 2 · 33175 Bad Lippspringe

Einsendeschluss: 28. August 2017.  
Das Losverfahren entscheidet.  
Der Rechtsweg ist ausgeschlossen

**WESTFALEN  
THERME**

### Sommer-Spa(r)-Spaß!

Spare 25% –  
als Familie  
sogar fast  
50%!

**Erleben Sie Sommer, Sonne und Entspannung!**  
Mit dem Sommerpass 2017 ist jeder 4. Besuch gratis – und für Familien sogar fast jeder 2. Besuch!

**Unsere Tagespreise:**

Schüler/Studenten Kinder	Erwachsene	Familien- Sommerpass-Preis*	Sauna oder Sole Spa SALINARIUM p. Person
13 EUR	17 EUR	22 EUR (34-EUR)	5 EUR

\* Gültig für 2 Erwachsene + 2 Kinder von 4 bis 15 Jahre.  
Angebot gilt nur für die Wasserwelt. Nicht übertragbar oder kombinierbar mit anderen Rabatten, Clubkarten oder Aktionen. Gültig vom 22.06. bis 29.09.2017.  
Westfalen Therme GmbH & Co. KG · Schwimmbadstraße 14 · 33175 Bad Lippspringe  
[www.westfalen-therme.de](http://www.westfalen-therme.de)

HEGGEMANNMEDIEN

## fahr mit

Mobil im Hochstift

Ostwestfalen-Lippe-Bus

## Jetzt alpakatastisch Busfahren in Büren und Salzkotten!

### Ab dem 30. August greifen die neuen Buskonzepte.

Holen Sie sich jetzt unsere neuen, handlichen Fahrplanminis für die Stadtbuslinien in Büren und Salzkotten. Ab sofort können Sie an unserem Gewinnspiel im Internet teilnehmen und eines von 50 kuscheligen Alpakas sowie weitere alpakatastische Preise gewinnen. Als **Hauptpreis** winkt ein **Tagesausflug** zu einem Alpakahof und zwar für die ganze Familie!

Wir halten noch eine weitere Überraschung zum Betriebsstart für Sie bereit: Holen Sie sich unsere Tank-Bonuskarte für die SB-Tankstelle in Salzkotten. Damit sichern Sie sich ein kostenloses 4erTicket für die Stadtbuslinien Büren oder Salzkotten!

Alle Infos unter:  
[www.stadtbus-büren.de](http://www.stadtbus-büren.de)  
[www.stadtbus-salzkotten.de](http://www.stadtbus-salzkotten.de)

# SALZKOTTEN FEIERT

**SONNTAG VERKAUFS OFFEN**  
13 BIS 18 UHR

**HAF**  
HEDERAUFEST  
25. BIS 27.08.

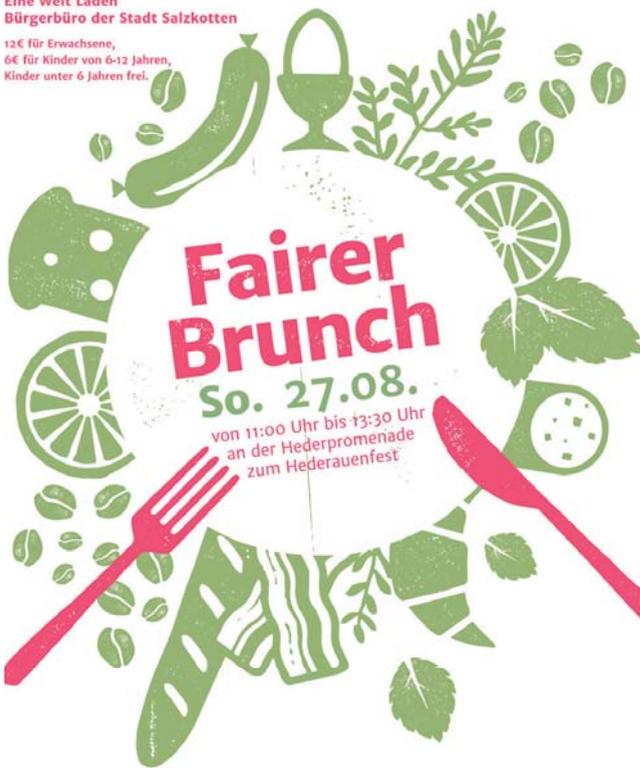


WIR FREUEN UNS AUF SIE  
IN DEN GESCHÄFTEN,  
AN DER SALINE UND  
IN DEN HEDERAUFEN

**SALZKOTTEN**  
MARKETING



**Kartenvorverkauf**  
Eine Welt Laden  
Bürgerbüro der Stadt Salzkotten  
12€ für Erwachsene,  
6€ für Kinder von 6-12 Jahren,  
Kinder unter 6 Jahren frei.



Eine Veranstaltung des Eine Welt Kreises Salzkotten

Leckere Gerichte zubereitet  
aus fair gehandelten und  
regionalen Produkten.



**HAF**  
**SALZKOTTEN**  
MARKETING

# L(i)ebenswertes

VOR-  
GESTELLT:

# SALZKOTTEN

## Hederaufest vom 25. bis 27. August

Das beliebte Hederaufest findet traditionell am letzten Augustwochenende in der Hederaue von Salzkotten statt. Erstmals wird in diesem Jahr das „HAF“ von Salzkotten Marketing e. V. organisiert und veranstaltet.

Der ehrenamtlich tätige Festausschuss hat mit tatkräftiger Unterstützung von Salzkotten Marketing das bisherige Veranstaltungskonzept inten-

siv überarbeitet. Dabei sind viele gute Ideen entstanden. Beim diesjährigen HAF wird es daher neue Programmpunkte und Angebote, gepaart mit Altbewährtem, geben. Herzstück des neuen HAF-Konzepts wird der Standort der Heder-Bühne sein, die ihr neues Zuhause an der östlichen Stirnseite der Saline mit Blick-

richtung Rathaus finden wird. Erstmals wird es an allen drei Tagen Live-Musik auf der Heder-Bühne sowie an der Ölmühle geben.

**3 Tage Live-Musik mit 6 Bands**  
**Salzkotten auf die Hand - Streetfood**

**Buntes Bühnenprogramm**

**Aktionen an der Heder**

**Familien-Oase an der Heder**

**Verkaufsoffener Sonntag**

**SITZEN & FEIERN  
MIT EIGENEM BIERFASS**  
**TÄGLICH AB 17 UHR**

Anmeldung:  
Burs & Schröder

### FREITAG, 25. AUGUST

**17:00 BIS 22:00 UHR:** An der Saline  
„STREETFOOD-FESTIVAL“  
Salzkotten auf die Hand mit DJ und Loungebereich

**19:30 UHR:** An der Hederbühne  
„OFFIZIELLE ERÖFFNUNG DES HEDERAUFESTES 2017“  
mit Bierfassanstoß und musikalischer Begleitung  
des Spielmannszug Salzkotten 1922 e.V.

**20:00 BIS CA. 01:00 UHR:** Auf der Hederbühne  
„HEDERAUFEST OPENING“  
mit der Live-Band „Betty A. – unplugged“

**20:00 BIS CA. 01:00 UHR:** An der Ölmühle  
„LIVE-BAND – THE JUNIORS“

### SAMSTAG, 26. AUGUST

**12:00 BIS 22:00 UHR:** An der Saline  
„STREETFOOD-FESTIVAL“  
Salzkotten auf die Hand mit DJ und Loungebereich

**14:00 BIS 22:00 UHR:** Parkplatz an der Sälzerhalle,  
„SCHÖNE AUSSICHTEN  
– MIT DEM GOP-HEISSLUFTBALLON“  
Atemberaubende Fernblicke über Salzkotten in 40 Meter Höhe

**AB 14:00 UHR:** Am Kunstrad  
„KAFFEE UND KUCHEN“ der Landfrauen  
des Stadtverbandes Salzkotten im „Café Hederpromenade“

**AB 14:00 UHR:** An der Heder  
„GASTRONOMISCHE ANGEBOTE  
UND KINDERBELUSTIGUNG“

**AB 15:00 UHR:** Auf dem Bystricer Platz  
„KINDERPROGRAMM“ - Zaubereien mit Gaukler Alf

**AB 16:00 UHR:** Auf der Hederbühne  
„AUFTRITTE DER SÄLZER MINIGARDE,  
GARDEKIDS UND JUGENDGARDE“

**AB 17:00 UHR:** Auf dem Bystricer Platz  
„SÄLZER OLYMPIADE“  
Teams und Vereine messen sich in einem amüsanten Wettbewerb  
in vier Disziplinen (Mülltonnenrennen/Skilaufen/Schubkarrenrennen/  
Bierkistenstapeln). Anmeldung: Salzkotten Marketing e.V.

**20:00 BIS CA. 01:00 UHR:** Auf der Hederbühne  
„SPARKASSEN & RADIO HOCHSTIFT-PARTY 2017“  
mit der Live-Band „BEATPAKK“

**CA. 22:00 UHR:** An der Hederbühne  
„HEDERZAUBER – WASSERSHOW IM LICHTERGLANZ“  
Musikalisch synchronisierte und farbenfrohe Wassershow

**20:00 BIS CA. 01:00 UHR:** An der Ölmühle  
„STAGE BAND UND KÖLSCHVERKAUF“ durch den Lionsclub  
Büren und Salzkotten am Sa. & So. für den guten Zweck

### SONNTAG, 27. AUGUST

**09:00 BIS 13:00 UHR:** In den Hederauen  
„KINDERFLOHMARKT“ - Anmeldung: Bürgerbüro

**AB 09:00 UHR:** Auf dem Marktplatz  
„3. SÄLZER CLASSICS“ - Präsentation der Oldtimer

**10:30 UHR:** An der Hederbühne  
Vorstellung und Start der Oldtimer

**11:00 BIS 18:00 UHR:** Auf der Sälzerwiese  
„TRECKERFREUNDE SALZKOTTEN“  
präsentieren Oldtimer-Traktoren

**AB 11:00 UHR:** Auf dem Bystricer Platz  
„KINDER- UND FAMILIENOASE“  
Karussell, Hüpfburg, Kinderschminken, Basketball und Kinderbelustigung. Präsentiert von der Sälzer Tanzgarde, den Accent Baskets Salzkotten und Moldtech.

**AB 11:00 UHR:** An der Hederpromenade am Kunstrad  
„1. SALZKOTTENER FAIRTRADE-BRUNCH“  
Präsentiert vom Eine Welt Kreis Salzkotten. Frühstücksbrunch mit fair gehandelten Produkten. Kartenvorverkauf: Bürgerbüro und Eine Welt Laden. Teilnahme nur nach Voranmeldung möglich. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

**11:00 BIS 27:00 UHR:** Parkplatz an der Sälzerhalle,  
„SCHÖNE AUSSICHTEN  
– MIT DEM GOP-HEISSLUFTBALLON“  
Atemberaubende Fernblicke über Salzkotten in 40 Meter Höhe

**11:00 BIS 18:00 UHR:** In der Hederaue by quellcode  
„VIRTUAL REALITY“

**11:30 BIS 14:00 UHR:** An der Hederbühne  
„2. OPEN AIR KNEIPEN-QUIZ“  
Anmeldung: Salzkotten Marketing e.V.

**12:00 BIS 22:00 UHR:** An der Saline  
„STREETFOOD-FESTIVAL“  
Salzkotten auf die Hand mit DJ und Loungebereich

**AB 13:00 UHR:** Parkplatz „Neues Stadthaus“  
„SALZKOTTEN WIRD MOBIL“  
Ausstellung von E-Bikes und geführte Rundtouren. Präsentiert von Collado Zweiradgeschäft und Gösken Style Raddesign.

**13:00 bis 18 UHR:** Innenstadt - **VERKAUFSOFFENER SONNTAG**

**AB 14:00 UHR:** Kunstrad und Ölmühle  
„KAFFEE & KUCHEN“ der Accent-Baskets  
und des Vereins für kulturhistorische Bauten

**14:00 BIS 14:30 UHR:** Auf der Heder-Bühne  
„FIT4FUN SPORTSCLUB“ - Aktiv-Programm zum Mitmachen

**14:30 BIS 15:00 UHR:** An der Heder  
„MODENSCHAU“ - Präsentiert von „MIN SKAT  
– Skandinavische Mode & Accessoires“

**15:00 BIS 15:30 UHR:** Auf der Heder-Bühne  
„FIT4FUN SPORTSCLUB“ - Aktiv-Programm zum Mitmachen

**15:30 UHR:** Auf der Heder-Bühne  
„SIEGEREHRUNG DER 3. SÄLZER CLASSICS“

**16:00 UHR:** Auf der Heder  
„ENTENRALLYE“ - Der Erlös des Entenverkaufs  
kommt der Sälzer Tanzgarde zugute

**17:00 BIS 18:30 UHR:** Auf der Heder-Bühne  
„MÄNNERSACHE: A Cappella-Genuss“ vom Feinsten auf der Heder-Bühne. Die Gewinner der SAT.1 – Show „It's Showtime“ bringen die Bühne mit ihren vielfältigen Hits zum Beben

**18:00 UHR BIS ENDE:** An der Ölmühle  
„Live-Band – Cop Connection“

**Viel Spaß & sonnige Stunden  
beim HEDERAUFEST!**

# L(i)ebenswertes

VOR-  
GESTELLT:

# SALZKOTTEN

Salzkotten - die l(i)ebenswerte Sälzerstadt am Hellweg - hat viel zu bieten. Entdecken Sie den Charme des Ortes

beim Bummel durch die Gassen mit alten Fachwerkhäusern und erfreuen Sie sich an den Quellen und Wasserläufen.

Am 3. September ist wieder Mühlenfest. Dann haben Besucher Gelegenheit vom Förderverein für kulturhistorische Bauten und Bauwerke e.V. viele Informationen zum Thema Ölmühle auf der Handwerksinsel im Kleinen Park zu erhalten.

Der Eintritt zur Veranstaltung, die von April bis Oktober immer am ersten Wochenende des Monats stattfindet, ist frei.

Es besteht auch die Möglichkeit zum Essen und Trinken, Kaffee und Waffeln werden angeboten.



Der **hagebaumarkt** in Salzkotten verfügt über eine Verkaufsfläche von insgesamt über 7.000qm und bietet dem Hand- und Heimwerker ein umfangreiches Sortiment von Eisenwaren, Werkzeug, Maschinen, Sanitär, Elektro, Holz, Fliesen, Haushalt, Farben, Tapeten, sowie Auto- und Fahrradzubehör. Erst im November 2016 wurde der Baumarktbereich neu strukturiert und teilweise umgebaut, so dass der Kunde hier die neuesten hagebaumarkt Sortimente vorfindet. Das Gartencenter bietet neben allen relevanten Gartensortimenten vor allem eine große Auswahl an Innen- und Außenpflanzen, sowie ein großes Sortiment an Gartenbaustoffen. Rund 30 intensiv geschulte Mitarbeiter stehen den Kunden beratend zur Seite.



Foto: Neue Regionale

**Die gute Adresse für Blumenfans: Schlüter - Ihr Blumen- und Pflanzenparadies** in Salzkotten und Scharmede. Zu jeder Jahreszeit finden Sie hier eine große Auswahl an Schnittblumen, Sträußen, Topfpflanzen für drinnen und draußen, Beetpflanzen, Baumschulware und schöne Dekorationsartikel sowie Wohnaccessoires und mehr. Hier lohnt sich das Stöbern.



Die Familie Tuncel betreibt nun schon seit einem Jahr das **Eiscafé am Markt** in der Marktstraße 25 in Salzkotten. Hier finden alle Naschkatzen neben einem netten Service im gemütlichen Ambiente viele Köstlichkeiten: hausgemachtes Eis der Firma Gelamor, Tiramisu, frische Waffeln, selbstgebackenen Kuchen und natürlich eine große Auswahl an Kaffeespezialitäten und Getränken. „Wir freuen uns, unseren Kunden das ganze Jahr über unsere Eiskreationen und saisonalen Leckereien servieren zu dürfen! Zum Herbst servieren wir auch leckere Crepes“, so Familie Tuncel, die sich mit ihrem Team auf Ihren Besuch freut.

## Heilpraktikerschule mit Naturheilpraxis

Dem Schulungs- und Therapie Zentrum (STZ) unter der medizinischen Leitung von Heilpraktiker Dirk Mutschke ist es gelungen, das im Umland geringe Angebot an Fachfortbildungen auf dem Gebiet der Naturheilkunde in hohem Maße zu bereichern, sowie eine qualifizierte, berufsbegleitende Ausbildung zum allgemeinen Heilpraktiker und zum Heilpraktiker für Psychotherapie anzubieten.

In 2017 und 2018 sind wieder Fachfortbildungen auf den Gebieten Chiropraktik, Irisdiagnose, TCM, Tapetechniken und psychologische Gesprächsführung (The Work nach Byron Katie) geplant. Im Zuge einer ganzheitlichen Behandlung bietet Dirk Mutschke in der angeschlossenen Praxis für biologische Medizin eine vielseitige Palette an naturheilkundlichen Verfahren wie z.B. Chiropraktik, Akupunktur, Hypnose oder Infusions- und Ozon-Sauerstoff-Therapien an, wobei er stets bestrebt ist, die Ursachen von chronischen, aber auch akuten Erkrankungen anzugehen. Mit gezielten Regenerations- und Aufbaukuren werden Körper und Geist gestärkt sowie das Immun- und das Nervensystem wieder stimuliert und aufgebaut. Um dem hohen Anspruch von Patienten, Schülern und Seminarteilnehmern stets gerecht zu werden, sind ständig hochqualifizierte Natur- und Schulmediziner im STZ-Salzkotten tätig.

Weitere Informationen erhalten Sie unter der Telefonnummer 05258/ 934355 oder im Internet unter: [www.stz-salzkotten.de](http://www.stz-salzkotten.de)

STZ-Salzkotten · Ziegelei-Töpfer-Str. 9 · Salzkotten

**Praxis für Biologische Medizin**

*Dirk Mutschke*  
-Heilpraktiker-

- Chiropraktik & Schmerztherapie
- Ozon - Sauerstoff - Behandlungen
- Regulations- & Aufbaukuren
- Verhaltens - COACH

  
**MASTER OF CHIROPRACTIC**

**STZ-Salzkotten · Ziegelei-Töpfer-Str. 9  
Tel.: 0 52 58 - 93 43 55**

 **hagebaumarkt**  
*HIER HILFT MAN SICH.*

**ÖFFNUNGSZEITEN:**

Montag - Freitag	hagebaumarkt Salzkotten
08.00 - 20.00 Uhr	Am hohen Wege 6
Samstag	33154 Salzkotten
08.00 - 18.00 Uhr	Telefon 05258 / 974460

*Schlüter*   
**Blumen und Floristik**

**Geschenkideen für jeden Anlass!**

Aktuelle Floristik	Wohnaccessoires
Topf- und Schnittblumen	Tischdekorationen
	Brautschmuck
	Trauerfloristik

Im Hedercenter · Tel. 0 52 58 / 93 30 90  
In Scharmede · Bahnhofstr. 35 · Tel. 0 52 58 / 77 38

  
**Eiscafé  
Am Markt**

Eiscafé Am Markt  
Marktstr. 25 | 33154 Salzkotten | Telefon 05258 9736606



## Redaktionsschluss ist am Mittwoch, den 30.08.2017

### VERKÄUFE

**Diverse Terrakotta Sachen** für den Garten z. B. Katze, Hund, Schwein und Kegeln, umstandshalber zu verkaufen und blaue Pflanzenkübel in verschiedenen Größen, Tel.: 05252/ 6988

**Original COX 4 Saiten Bassgitarre**, neu, Sammlerstück, Farbe thunburst, VHB 160 Euro, Tel.: 0172/ 2947867

**Echte Nepalbrücke**, Pastellfarben, Farbe Natur mit Pastellfarbenen Bordüre, Maße 2,85 x 0,75 m, umstandshalber zu verkaufen, Tel.: 05252/ 6988

**Spargeltopf neu**, für 10 Euro zu verkaufen, Tel.: 05252/ 6988

**Nymphensittich + Wellensittiche** zu verkaufen, Tel.: 0163/ 7198024

**Moderner Couchtisch**, Glasplatte drehbar, Buche – Glas Kombination, top Zustand, VHB 200 Euro, Tel.: 0172/ 2947867

**Eiche natur /hell Wohnzimmerschrank** der ehemaligen Herstellerfirma „Trienens, Delbrück“, 225 cm breit, 210 cm hoch mit 2 beleuchteten Glastüren im Best-Zustand zu verkaufen. Preis VS, Tel.: 02944/ 974110 oder 0151/ 57637625

**Eiche rustikal Dielenschrank**, 2 Türen mit Einlegeböden und inneren Schubkästen, schwere Qualität, 110 cm breit, 132 cm hoch, 51 cm tief, Top-Zustand, Preis VS, Tel.: 02944/ 974110 oder 0151/ 57637625

**Kleine Wohnzimmer-Wohnwand** in weiß mit schwarzen Absetzungen /Modern, Neuzustand, Preis VS, Tel.: 02944/ 974110 oder 0151/ 57637625

**Recamiere/Couch** in Creme/Weiss gradlinig /eckige Form, 100 x 180 cm, Preis VS, Tel.: 02944/ 974110 oder 0151/ 57637625

**Küchenhängelampe** Porzellanweiss mit Glasschirm, Aufhängung in Messing, Preis VS, Tel.: 02944/ 974110 oder 0151/ 57637625

**Elektronisches e-drum Set**, 4 Mono Pads 10 Zoll, Schlagfläche ca. 8 Zoll, inkl. Kabel und Haltestange, Elektronik Millennium MPS 400, 307 Voices, 20 Preset Kits, 30 Benutzer Kits, 50 Preset Songs zu denen man selbst spielen kann, 9 Pad/ Kick/ Highhat Anschlüsse, Kopfhörer, AUX IN und Stereo out, inkl. Netzteil, Super Sounds und Möglichkeiten, Garantie bis 12/2016, VHB 220 Euro, Tel.: 0172/ 2947867

**Telekom Telefonanlage**, T Concept Modell XI 721, voll funktionsfähig, sehr guter Zustand, VHB 130 Euro, Tel.: 0172/ 2947867

**Küchenhängelampe** Glasschirm matt, Aufhängung in Edelstahl optik matt, Preis VS , Tel. 02944/974110 oder 015157637625

**Couchtisch** Eiche natur/ hell 75 x 75 cm, Preis VS, Tel.: 02944/ 974110 oder 0151/ 57637625

**CD-Hörbücher**, mit Romanen und Kinder-Abenteuer, - lieder, Märchen und Wissen, Tel.: 05254/ 4554

**Kinderspielzeug**, ferngesteuerter Hub-schrauber, Malatelier, Malsets, Traumfängerbastelset, Kinderkleidung Größe 140-170, alles günstig, Tel.: 0174/ 7447207

**Akkordeon Hohner**, 120 Bässe, mit Koffer und einen Videorecorder zu verkaufen, Tel.: 05251/ 56803

**Sammler-Modell-Auto**, Mercedes 500 SL-32, Metall in 1:18, Silber-Metallic mit abnehmbarem Coupé-Dach, zu öffnenden Türen und Motorhaube, für 20 Euro zu verkaufen, Tel.: 05252/ 3660

**Modell-Autos**, in verschiedenen Größen und Ausführungen, Tel.: 05254/ 4554

**Heimtrainer Modell Favorit No 1**, incl. Computer und Herzfrequenz, top Zustand da sehr wenig benutzt. VHB 160 Euro, Tel.: 0172/ 2947867

**Lexika**, 20 Bände zu verkaufen - vom Verlag „Die Zeit“ (Original-verpackt), Tel.: 05254/ 4554

**Lexikon**, mit 24 Bänden zu verkaufen - „Das neue Bertelsmann-Lexikon in 24 Bänden“, Tel.: 05254/ 4554

**Verkaufe** unseren Autokindersitz „Alto Ferrari“ in der Farbe schwarz/rot für die Größe 2/3 (=15-36 kg, 4-12 Jahre). Der Sitz ist in einem sehr guten Zustand, Tel.: 05255/ 3439922

**Kochbücher** zu verkaufen, Tel.: 05254/ 4554

**Video-Kassetten** zu verkaufen - hpts. Spielfilme, Tel.: 05254/ 4554

**Motorradcombi Polo**, Herren-Gr. XXL, schwarz, mit herausnehmbarem Thermofutter. Wasser-, winddicht, atmungsaktiv. Neuwertig, kaum getragen, 150 Euro, Tel.: 05252/ 1604

**Liboriglas** von 1977 mit Siegel „1200 Jahre Paderborn“, sowie diverse Bier-, Wein- und Schnapsgläser zu verkaufen, z. B. 10 Paderborner Goldpilsener Gläser von 1983, alles sehr gut erhalten. Preis VS, Tel.: 05257/ 4055

**Original Montblanc Kuli**, F. Scott Fitzgerald, guter Zustand, lim. Edition, sammelwürdig, VHB 380 Euro, Tel.: 0172/ 2947867

**Planeta Bügelpresse** (Wäschebügelmaschine) mit Anleitung, gut erhalten für 49 Euro zu verkaufen, Tel.: 05257/ 4055

**20 Tische**, 75 x 120cm, á 33 Euro, 12 Tische 75 x 70cm, á 28 Euro, 4 variable Tische, zusammen 190 x 300cm, á 50 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Aus Restaurantauflösung**: Groß- und Kleininventar zu verkaufen, Tel.: 0160/ 8513759

**Original Pro Drive Röhren Gitarren Verstärker**, top Sound, handliches Format, Modell Tube 10, absolut neuwertig, da unbenutzt. VHB 125 Euro, Tel.: 0172/ 2947867

**Alte Kuckucksuhr**, mit Pendel und Melodie, 190 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Leder-Trachtenrock** mit Weste, Bluse, Gr. 36/38. Wildlederjacke blau Gr. 38/40 abzugeben, Tel.: 0162/ 8809076

**Wunderschöne 3-sitzer**, 2-sitzer Polstergarnitur, dazu Hocker, Preis 250 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Standfritteuse**, 10 Liter, 75/40/70 HBT, Tür unten für Fettablauf, Korb und Deckel, 95 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Große Ölgemälde** 2 x 1m, Jagd und Stillleben, VHB, Tel.: 0160/ 8513759

**Original Autographgitarre von LISA MINELLI**. ORIGINAL Unterschrift von LISA MINELLI mit Echtheitszertifikat und Tragetasche für die Gitarre. Top Zustand, absolut sammelwürdig. VHB 450 Euro, Tel.: 0172/ 2947867

**Ess- und Kaffeegeschirr**, 80 Jahre alt, auch China blau als Kaffeegesch. VHB, Tel.: 0160/ 8513759

**Heisswasserbad**, 2 Kammer mit Einsatz und Deckel, 75/80/60 HBT, 90 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Dauerkarte Schalke 04** aus gesundheitlichen Gründen zu verkaufen. Sitzplatz Karten Block C, Tel.: 0178/ 1813100

**Hörgerät**, 1 Paar, hinter ohr, Marke Widex Sensor, wenig getragen, 150 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**ISDN Telefon**, Swissvoice Eurit 4000, baugleich mit Telekom PA 821, voll funktionsfähig, 6 Stck. vorhanden, 80 Euro/ Stck., Tel.: 0172/ 2947867

**Wohnungsauflösung**. Senioren-Bett mit Lifter + Schrank, Wohnzimmerschrank, Ledersofa mit Tisch, Schlafzimmer-Schiebeschrank zu verkaufen, Preis VHB, Tel.: 05252/ 1754

**Großes Ölgemälde** vom Paderborner Dom und Abdinghofkirche von Paderborner Maler gemalt, Maße 75 x 95cm und weitere Ölgemälde z.B.: Mersmannteiche, Bad Lippspringe von 1942, Antike Militär Soldaten Bilder, Antikes Bett mit Perlmuttertarsien günstig abzugeben, und weitere antike Sachen zu verkaufen, Tel.: 0177/ 3249369

**Original GAE PA- Anlage**, bestehend aus 2 x GAE 15 Zoll Bass Boxen und 2 GAE 15 Zoll plus Hochtöner Top Teile. Alle mit arretierbaren Rollen. Passiv und Aktiv zu nutzen. 19 Zoll Rack inkl. Schublade, Licht, Steckfeldern und internen Stromversorgung, Eigenbau, 12 HE. . Crown Endstufe XS 1200, sehr leichte Bauweise, Camco Endstufe Vortex 2.6 und DBX Drive Rack PA. Technisch einwandfreier Zustand, optisch normale Gebrauchsspuren. VHB 2.950 Euro, Boxen bzw. Elektronik auch einzeln zu verkaufen, Tel.: 0172/ 2947867

**2 Tonkrippen U-Schalen**, 100 x 35cm, 15 Euro. 15 Rasenkanten grau, 5/25/100, zus, 5 Euro. Ca. 20qm Tapetzbleche, versch. Längen, qm = 2,50 Euro. 200 Ltr. Mötrekübel Krauber, 45 Euro, Tel.: 05233/ 1896 n. 19 Uhr

**Hochwertige Damenbekleidung** in Größe 42 zu verkaufen. Ballerina Schuhe in Größe 5 1/2 zu verkaufen, Tel.: 05252/ 9380438

**4 Platten Herd**. Tragbaren Fernseher. Teppich 350 x 250cm abzugeben, Tel.: 05252/ 82148

**Günstig abzugeben**: 2 stabile, rustikale Gartentische, Bohlendicke 3,5cm, 71 x 100 cm und 71 x 175 cm. Tischkreissäge, Drehstrommotor, Tisch ca. 75cm hoch, 60cm breit und 80cm lang. 2 Sägeblätter, Durchm. 40cm, neuwertiges Anschlusskabel ca. 25m, einschließlich Steckverbindungen. Hauswasserpumpe Loewe WL1500, Drehstrommotor, Tank leicht undicht, sonst guter Zustand. Neue Acryl-Duschwanne 80x80x15 cm, mit integrierter Schürze noch originalverpackt, Angebote und Besichtigung unter Tel.: 05252/ 973171

**Akkordeon**, Hohner Atlantic IV De Luxe, günstig zu verkaufen, Tel.: 05252/ 3193

**Alte Kartoffelwaage**, antike Sackwaage, schön zur Deko, mit Gewichten für 35 Euro zu verkaufen, Tel.: 05252/ 4188

**Klavier**, schwarz poliert, sehr guter Zustand, romantischer Klang, neu gestimmt zu verkaufen, Tel.: 0160/ 2007301

**Wegen Haushaltverkleinerung**: Vieles an Hausrat und Wäsche, Kleinmöbel gegen kleine Spende abzugeben, Tel.: 05252/ 9375841

**Duschoilettenrollstuhl** mit Lehne und Sitzzerhöhung, fast neu, NP 629 Euro für 110 Euro zu verkaufen, Tel.: 05255/ 7883

**Holzhochbett** mit Aufsatz und Rollen zu verkaufen, VHB, Tel.: 05252/ 51411

**Ikea-Küche**, Front rot, L-Form, neuwertig, mit Geräten zu verk. VHB 900 Euro, Tel.: 05250/ 8466

**Verkaufe**: Damen Fahrrad, Top-Zustand, 7 Gänge, neue Reifen + Gepäcktaschen, 80 Euro in Bad Lippspringe, Tel.: 0157/ 59133301

**Elektromobil** Merkur 4-Rad, Rot bis 6 km schnell, reperaturbedürftig/Akku defekt, für 250 Euro an Selbstabholer zu verkaufen, Tel.: 0170/ 9002609

**Heimtrainer Kettler Modell „Stratos“** abzugeben (Anzeige defekt), Tel.: 05254/ 4492

**Historischer Akku Schrauber**, 2 x 14 V., 80 Euro. Akku Stichsäge, 1 x 18 V., 30 Euro. Canon Patronen Prix. MG, 50 Stück neu, 19,50 Euro. EP Patro. Exp. Home XP, 28 Stück neu, 12,50 Euro. EP Patro. Stx. SX, 40 Stück neu, 16 Euro. EP Patro. Sty. Off. BX, 40 Stück neu, 16 Euro. Aquarium, 51cm, in. Pumpe, Heiz., 25 Euro, Tel.: 05258/ 6053671

**INVACRE Rollator**, 2 Körbe + Tablett, weiße Gummiräder, Tel.: 05252/ 974158

**EP Multi. Drucker** o. Patr., neu. LCD Bild, 30 Euro. 1 Meter Aquarium, 180 l., in. Pumpe, Heiz., Spezial Holzdeckel, 70 Euro. Gro. Wäschspinne, 20 Euro. Polster Eckfeder-garnitur, 50 Euro. Versch. Größen Holzfenster, je 5 Euro. Opel Astra G Hutablage, Kofferraumnetz, je 20 Euro. Kofferraumschale für Kia Vans, SUV, neu, 30 Euro. Funkdeckenstrahler, 30 Euro. Multi. EP Drucker, neu o. Patronen, 30 Euro, Tel.: 05258/ 6053671

**Verkaufe** gut erhaltenes Schlafzimmer, ohne Lattenrost und Matratze, 20 Euro, Tel.: 05252/ 9629670

**Kaufe Gold, Silber, Zinn, Münzen, Schmuck, Armbanduhren, Bernstein, Kunst (Bilder, Figuren) gerne regionale Künstler & Motive, Design (Lampen), Militaria, altes Spielzeug uvm.**

**Fa. Dipl.-Kfm. Marc Hagedorn**  
0 171 / 38 30 863  
0 52 51 / 54 31 513  
info@kunsthandel-hagedorn.de

## KLEINANZEIGEN

bitte schriftlich per  
Email senden an:  
kleinanzeigen@  
heggemannmedien.de

## VERSCHIEDENES

**Suche Münzen**, Briefmarken, Postkarten, Telefonkarten, Orden, Abzeichen, Medaillen, Feldpost, Zinn, alte Krüge, usw., alles anbieten, Tel.: 0179/ 9869337

**Wer hat** Haushaltsgegenstände, Werkzeuge, Gartenbedarf, Angelzubehör und guterhaltene Kleidung zu verschenken oder günstig abzugeben? Tel.: 0176/ 43025694

**Biete Bücher**, verschiedene Art und Themen, alt und neu (aus Nachlass und aus eigenem Besitz) zum Verkauf ab 2 Euro und viele zum verschenken, Tel.: 0177/ 4430756

**Sammler** kauft Münzen und Medaillen aller Art, wie z.B. 5 & 10 DM Münzen, D-Mark Geldscheine. Außerdem Silbermünzen und Goldmünzen aus aller Welt! Gerne auch ganze Sammlungen und Nachlässe - Bitte alles anbieten! Tel.: 05252/ 9893112

**Antikes**, historische und nostalgische gesucht: Gemälde, Ölbilder, antikes Glas, Porzellanfiguren, alte Technik, Postkarten, Fotos, antike Werbung, Design, hist. Fotos und Dokumente, Porzellan und Glas, antikes Spielzeug, hist. Bücher, Tel.: 0179/ 9869337 oder 0160/ 2633835

Für Senioren: liebevolle  
24 Std. Betreuung aus Polen.  
100% legal!  
Info H. Himmeldirk  
Tel. 05244 7510 (Rietberg)

**Suche** in BL russisch sprachige Leute zum Gespräch, ab 70 J. alt, Tel.: 0173/ 8307183

**Wer hat Trödel**, Haushaltssachen, Kleidung, Tischdecken, Bettwäsche zu verschenken, Tel.: 0176/ 43025694

**Suche Damenfahrrad** m. tiefem Einstieg, 50 – 70 Euro, Tel.: 0160/ 95497549

**Sehnt Du Dich** auch nach einer liebevollen Partnerschaft? Sportlicher, schlanker, mittelgroßer Mann, Akademiker mit Herz, Hirn u. Humor, NR. u. Natur liebend, sucht niveauvolles, weibliches Wesen zw. 40 u. 55 Jahren mit ähnlichen Eigenschaften, zwecks gemeinsamer Freizeitgestaltung und möglichst späterer Dauerpartnerschaft. Zu meinen Hobbies zählen vor allem Musik, Joggen, Inline skaten, Wandern, Tanzen, Reisen, Rad fahren, Lesen u. Schwimmen. Meine Interessen u. meine Begeisterungsfähigkeit beschränken sich aber durchaus nicht nur auf die o. a. Gebiete! Vielleicht hast Du ja ähnliche Hobbies. Das wäre schön! Also trau Dich! Evtl. könnte sich das ja als glückliche, richtige Entscheidung erweisen!... Ich würde mich jedenfalls über Deine baldige Antwort freuen! Chiffre Nr.: HM\_23.08.2017\_003

**Musik** für Ihre Feier als Duo, Alleinunterhalter oder DJ, Tel.: 05251/ 8780478

**Sammler** sucht Gemälde der Maler Josef Struck, Willy Lucas, Georg Lucas, J. Dominicus, H. Weitzner, K. Matern und von anderen Paderborner Malern sowie Bilder mit Paderborner Motiven - Bitte alles anbieten! Tel.: 05252/ 9893112

**Tanzpartner** gesucht, 65 jährige Frau, Tanzschule in PB, Tel.: 0176/ 36617241

## KOSTENLOSE PRIVATE KLEINANZEIGEN

Per Email an: [kleinanzeigen@heggemannmedien.de](mailto:kleinanzeigen@heggemannmedien.de)  
oder per Post an: HEGGEMANNMEDIEN  
Kleinanzeigen • Burgstr. 2 • 33175 Bad Lippspringe

Vermietungs- u. Immobilienanzeigen sind kostenpflichtig:  
Wir berechnen diese Anzeige je Zeitung pro Zeile mit 1 €uro.

Nächste Ausgabe erscheint am:  
Mittwoch, 06.09.2017



# Beruf & Karriere

## VERSCHIEDENES

**Bad Lippspringer**in sucht niveauvollen und humorvollen Mann zum Aufbau einer Partnerschaft. Bin 56 Jahre jung, vollschlank, fröhlich und aufgeschlossen, Chiffre Nr.: HM\_23.08.2017\_002

**Suche** gut erhaltenes Damenfahrrad, Tel.: 0176/ 36617241

### Zahle Höchstpreise für Goldschmuck,

Alt- & Bruchgold, Zahngold, Bernstein, Münzen, Silber, Armbanduhren, Bronzen, Porzellanfiguren, Zinn, Militaria, Gemälde, altes Spielzeug u.v.m.

**C. Hagedorn,**  
**Mobil: 0171 3140632**  
**Tel.: 05254 8076176**  
**Von-Ketteler-Str. 10a**  
**33106 PB/Elsen –**  
**großer Parkplatz**  
**www.pader-antik.de**

**Suchen** Trödel aller Art, Tel.: 05257/ 930644

**Ich kaufe** ihr Zinn, Modeschmuck, Silber, Tafelsilber (ab 80 gestempelt), Zahngold, Gold, Rehgehörne, Hirschgeweihe, Militaria, Degen, Dolche, Orden und vieles mehr von Keller bis Dachboden! Tel.: 05233/ 5124 oder 0152/ 36527702

**Fahrrad**, 28er Damen, mit Gangschaltung, gebr. gesucht, Tel.: 0176/ 51121526

## AUTOMARKT

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
 03944-36160 · www.wm-aw.de Fa.

**Weitere Anzeigen finden Sie auf unserer KFZ-Seite 15**

## STELLENMARKT

Ma, Dt, Engl, Franz. 6,50 Euro/45 Min v. Stud. Kl.4 -Abi 0157/ 92323192

**Sozialpädagogin** erteilt Nachhilfeunterricht für Grundschüler/innen und Hauptschüler/innen, Tel.: 05252/ 8108680

**Fit in der Schule?** Bewährter, erfahrener Förderlehrer mit viel Freude an seiner Arbeit, erteilt qualifizierten, gezielten Nachhilfe-Unterricht in den Schulfächern: Deutsch, Mathematik, Englisch und Französisch. Habe mich seit vielen Jahren im Förderbereich spezialisiert u. arbeite dort mit sehr guten Erfolgen! Ich bin engagiert, geduldig, absolut zuverlässig und hole jeden Schüler dort ab, wo er sich mit seinem Lernstand befindet! Interessenten melden sich bitte zunächst per SMS unter Angabe Ihrer Festnetz-Nr. bei mir. Rufe baldmöglichst zurück! Kein Geld für Nachhilfe? Gern unterstütze ich Sie gegebenenfalls bei der Beantragung der Finanzierung! Tel.: 0176/ 31075884

**Biete** erfolgreiche und zuverlässige Nachhilfe an alle Klassen bis Studenten im Zweitsemester für Mathe, Tel.: 0176/ 22922553

**Suche zum 1.9.** eine zuverlässige Hausaufgabenbetreuung täglich an 3 - 4 Tagen pro Woche von 14 - 17 Uhr. Wir sind etwas flexibel bezüglich der Wochentage. Gute Bezahlung als Beschäftigung im Haushalt. Gern auch Studentin oder Rentnerin. Wenn möglich mit Führerschein (kein Muss), Tel.: 05252/ 937470 ab 17 Uhr tägl. AB

**Brauchen** Sie Unterstützung bei der Kinderbetreuung oder Mithilfe im Haushalt? Tel.: 0157/ 59440251

**Qualifizierte Klavier Pädagogin** erteilt Klavierunterricht in Bad Lippspringe, Tel.: 0173/ 8307183

**500 Euro nebenher** möglich für 3 Berater/-innen. Tolle Möglichkeiten bei freier Zeiteinteilung, deshalb optimal für junge Muttis oder Ü 50, Tel.: 05258/ 940642

**Engagierte Frau** möchte gern ältere Menschen in BL betreuen und in ihrem Alltagsleben unterstützen, Tel.: 05252/ 9380438

**Ärztliche Familie** sucht eine Betreuerin. 8-jähriger Junge, 2 St./Tag 16-18 Uhr, Mo-Fr., bevorzugt mit eigenem Auto, Tel.: 0173/ 1579022

**Bügelfee**, möchte Sie gerne bei Ihren Wäschebergen unterstützen. Jahrelange Berufserfahrung als Hauswirtschafterin und gute Referenzen. Hole Ihre Wäsche ab und bringe Sie ihnen gebügelt wieder, E-Mail: Paderbornerin1962@t-online.de

**Suche Mini Job!** 450 Euro Basis, bin wbl., 51 Jahre, als Reinigungskraft für Kindergärten, Arztpraxen, Büros, etc. in PB + Nähe, Tel.: 0157/ 59133301

**Biete Grund- und Großreinigung.** Fenster-, Wand- und Bodenfliesen, Glasduschen, Bad, Küche, Wohnungsrg., Bauabschluss, nach Feiern, Umzug-Auszug, Tel.: 0157/ 59217010

**Dt. Frau**, mittl. Alters sucht Putzstelle im Haus + Haush., ab 3 Std., 1 - 2 mal pro Woche, in PB + Stadtheide auf Dauer. Bin grdl. und zuverlässig, Tel.: 0177/ 3291542

**Eine Frau** sucht Putzstelle im Haushalt, bis max. 3 Std, in BL, Marienloh, Schlangen, Stadtheide. Bin akkurat und zuverlässig, Tel.: 0157/ 74578522

### Wir brauchen Verstärkung!

## VITAL HOTEL



Für die Etage (Housekeeping) **Zimmermädchen**  
 Zur Festeinstellung  
 (25 Stunden/Wöchentlich)  
 von 08:30-14:00 Uhr  
 auch am Wochenende,  
 übertarifliche Bezahlung.

Bewerbungen an:

**Vital Hotel** · Herrn Thomas Heine  
 Schwimmbad Str.14  
 33175 Bad Lippspringe  
 Telefon: 05252 / 964143  
 Email: gastro@vital-hotel.de

**Hausaufgaben-/Nachmittagsbetreuung** für Schülerin 4. Klasse in Bad Lippspringe gesucht, Tel.: 05252/ 937470 ab 17 Uhr tägl. AB

**Garten Fee** bringt Ihren Garten wieder in Ordnung! Auch Grundstücks-, Beet- und Dauerpflege. Rasen mähen, Moos und Unkraut entfernen, Außenfliesen säubern, etc. in PB, Marienloh, BL, Schlangen + Ortst., Tel.: 0162/ 3699787

**Klaviermusik** für Ihre Trauung, Geburtstag und sonstige festliche Anlässe, Tel.: 0173/ 8307183

**Gebe Keyboard / Klavier** Unterricht in Paderborn, Salzkotten und Umgebung, Tel.: 0152/ 27664631

**Hausfrau** sucht Putzstelle in Bad Lippspringe, Tel.: 05252/ 9369002 oder 0163/ 2660259

Wir suchen wegen stetigen Wachstum zum nächstmöglichen Termin weitere

### Pflegefachkräfte m/w für den Heimbeatmungsbereich

in Vollzeit oder Teilzeit im Raum

#### Paderborn

Wir erwarten von Ihnen:

- eine abgeschlossene Ausbildung als Gesundheits-, Kranken- oder Altenpfleger/in
- einen KFZ-Führerschein

Wir bieten Ihnen:

- unbefristeten Arbeitsvertrag möglich
- flexible Arbeitszeitgestaltung
- ein gutes und hilfsberechtigtes Team
- ein gut funktionierendes Qualitätsmanagement
- Basiskurs F. Heimbeatmung

Bewerben Sie sich bitte schriftlich oder auf unserer Homepage:



[www.ik-ambulante-pflege.de](http://www.ik-ambulante-pflege.de)

**Kinderbetreuen**, im Haushalt helfen. Suche auch Stundenweise, Tel.: 0176/ 26296150

## Pflegeteam Flick sucht begeisterte Pflegefachkräfte

**Garantierte, feste Arbeitszeiten/keine Springertätigkeit**  
**Wir garantieren: Frei ist frei!**

- In unserem Team stehen die Menschen an erster Stelle.
- Jeder Mensch hat seine eigenen Qualitäten
- Teamgeist ist keine leere Phrase.
- Wir sind kollegial, fair und lösungsorientiert.
- Jeder Mitarbeiter im Team ist wichtig.
- Wir arbeiten zusammen, ergänzen und helfen uns gegenseitig.
- Wir teilen Schönes und Trauriges.
- Wir fordern und fördern.

Gemeinsam wollen wir eine gute Zukunft für unsere Kunden gestalten.

**Möchtest du zukünftig Teil dieses Teams sein? Dann suchen wir Dich! Schreib uns, ruf an oder komm einfach vorbei.**

**Pflegeteam Flick**  
**Lothar Flick, Elisabeth Hess (PDL)**  
**Greifswalder Str. 9 33106 Paderborn**  
**Tel. 0 52 51 / 87 37 97**

### marktplatzRECHT

#### ARBEITSrecht: Wettbewerb bei Arbeitgeberwechsel

Während des Bestehens seines Beschäftigungsverhältnisses darf ein Arbeitnehmer nicht für einen anderen Arbeitgeber im gleichen Wirtschaftszweig tätig sein.

Und wie sieht es aus, wenn ein Arbeitnehmer anschließend zu einem anderen Wettbewerber wechselt?

Um sich davor zu schützen, dass ein ehemaliger Angestellter im nächsten Betrieb Methoden und Arbeitsweisen vorstellt, kann eine

**Konkurrenzklause** vereinbart werden. Für maximal zwei Jahre kann dem Arbeitnehmer untersagt werden, für den Wettbewerb tätig zu werden. Nachteil: Der Arbeitgeber muss eine Karenzentschädigung für die daraus resultierenden Nachteile des Arbeitnehmers an diesen zahlen.

**Mein TIPP:** Legen Sie erst fest, was sie sichern wollen, und treffen Sie dann die entsprechende Maßnahme. Lassen Sie sich rechtlich beraten. In vielen Fällen sind Wettbewerbsklauseln infolge Formulierungsfehlern nichtig bzw. unwirksam.

Mitgeteilt von Rechtsanwalt Martin J. Warm, Paderborn

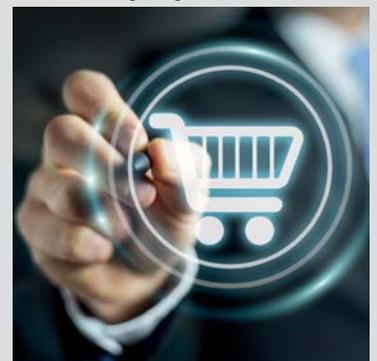
[www.warm-rechtsanwaelte.de](http://www.warm-rechtsanwaelte.de)

## Neuer Ausbildungsberuf ab August 2018 E-Commerce-Kaufmann/-frau

txn. Im Internet einzukaufen liegt im Trend. Der Online-Handel floriert. 2016 wurden geschätzte 62,45 Milliarden Euro umgesetzt. Learning by doing war bisher die beste Möglichkeit, um sich als Online-Händler Wissen anzueignen. Fachkräfte werden im E-Commerce, also im elektronischen Handel, händeringend gesucht.

Ab August 2018 können sich Interessierte qualifiziert zum E-Commerce-Kaufmann/-frau ausbilden lassen. Die Ausbildung dauert drei Jahre und setzt keinen bestimmten Schulabschluss voraus. „E-Commerce-Kaufleute werden in Onlineshops und im Online-Versandhandel, aber auch in der Touristikbranche und bei Großhändlern sowie bei Importeuren oder der Versicherungswirtschaft viele interessante Aufgabenbereiche finden“, teilt Petra Timm vom Personaldienstleister Randstad mit. „Die Ausbildung beinhaltet kaufmännische Grundlagen wie Controlling und Rechnungswesen, Management und Bedienung von Shopsystemen sowie IT-Kenntnisse. Aber auch Kundenverhaltens-Analysen ebenso wie Keyword-Recherchen und deren Analyse werden Bestandteil des Rahmenlehrplans sein.“

Wer sich für die Ausbildung zum E-Commerce-Kaufmann/-frau interessiert, sollte sich schon jetzt bei der Berufsberatung ausführlich informieren. Viele Unternehmen haben bereits Ausbildungsplätze ausgeschrieben.



Jetzt bewerben: Es gibt für Kaufleute im Online-Handel einen qualifizieren Ausbildungsberuf, den E-Commerce-Kaufmann/-frau.

Foto: sdecoret/Fotolia/Randstad



# IMMOBILIEN

## MIETGESUCHE

**Suche** in PB-Südstadt ruhige, neuwertige ETW, 80-110 qm, ab Bj 2000 mit Balkon/Terrasse + Garage (von privat), inkl. ruhig, Einh./Objekt., Tel.: 0170/ 8712778

**Suche Wohnung**, 4 Zimmer KBB als WG, im Raum Bad Lippspringe u. Altenbeken, im Erdgeschoß oder mit Aufzug und Tierhaltung, Tel.: 0171/ 9477351 oder 0174/ 8156135

**Suche** ein gr. Zimmer mit Küche u. Dusche, Parterre, in Paderborn - Detmolder Straße, Greitelergrärten, Rolandsweg, bis 320 Euro warm, Tel.: 05251/ 8790070

**Erdgeschoss Wohnung**, in Bad Lippspringe, zu mieten oder Kauf gesucht, 3-5 Zimmer, Notfall und 1.000 Euro Belohnung, Tel.: 0176/ 87126407

**Rentnerin** sucht in BL ruhige 2-3 ZWG, Erdgeschoss o. 1 ET, mit Balkon/Terrasse, bis 500 Euro WM, gerne im Grünen, Tel.: 0152/ 29728203

**Angestellte** im öffentlichen Dienst sucht in Schlangen ab Herbst/Winter 2017, schöne helle Wohnung, ruhig, rauchfrei, barrierefrei, 2½ bis 3 Zimmer, ca. 60 qm, mit Balkon, Keller, Stellplatz, oder kleine Eigentumswohnung, Tel.: 0151/ 75054229

**Sie**, sucht in Bad Lippspringe, Paderborn oder Delbrück-Stadtmitte, 2 Zimmer, Küche, Bad mit Wanne, Balkon mit Keller, 1. Etage, WM 400 Euro, ab sofort, Tel.: 0160/ 95497549

**50 qm Wohnung**, 1-2 Zi. Küche, Bad, Stellplatz, Miete 350-380 Euro warm, spätestens zum 01.09.2017, von Einzelperson zu mieten gesucht. Erdgeschoß bevorzugt, Chiffre Nr.: HM\_23.08.2017\_001

**Suche** dringend 2-3 Zimmerwohnung KDB, Bad Lippspringe, WBS vorhanden, Miete + NK nicht mehr als 345 Euro, Tel.: 0176/ 21921043

**Suche Garage** in Bad Lippspringe, Tel.: 0176/ 38132387

**Wir suchen** zu sofort eine Wohnung, ab 3 Zimmer da wir aufgrund der Geburt unseres Sohnes mehr Platz benötigen, in Schloß Neuhaus, Elsen oder Paderborn für ein Paar mit einem aktuell 7 Monate altem Baby. Es sollte auf keinen Fall eine Dachbodenwohnung sein, Tel.: 0176/ 62538309

**BL**, möglichst zentral Heizungs- u. Lüftungsbau Meister, 65 Jahre, Single, ohne Kinder u. Tiere, m. gutem Einkommen, sucht 2 ZKDT, evtl. Balkon, 55-65qm, 500-600 Euro o. NK, Tel.: 05252/ 209810

## MIETANGEBOTE

**Wohnung** ab 01.09. zu vermieten. Lage: Salzkotten zentral und ruhig Nähe Rathaus. Im Haus 2 Wohnungen und 1 Optikergeschäft. 81qm, 3 Zimmer, Kü, Bad, Gästetoilette, Keller, Waschräum, 420 Euro Kaltmiete + NK. Gesucht wird seriöser und ruhiger Mieter. Tel.: 0173/ 9756021

**BL**. EG abgeschl. Etg. 2 Zim. + Küche, D. WC, 1 Keller, Waschk., 47qm, ab 01.10.2017 zu vermieten, Kautions 500 Euro, Tel.: 05252/ 53463

**Bad Lippspringe:** Schöne, barrierefreie EG-Wohnung in Senioren-Wohnanlage Quellenpark zu vermieten. Ruhige Parklage, ca. 70 qm, 2 Zi., Küche, Diele, Bad, Terrasse m. Blumenbeet, Miete 557 Euro + NK, Tel.: 05252/ 931376, kein Makler

Zur Landesgartenschau  
1 Zimmer zu vermieten,  
separates Bad,  
auf Wunsch mit Frühstück,  
Telefon: 05252 / 8792  
oder 0162 / 6194259

**Ab sofort zu vermieten:** 3 Büroräume mit Lager u. Parkplätze in 33175 Bad Lippspringe, direkt an der B1, 5 Min. zur A 33: EG, 27 qm/ 37 qm/ 100 qm, jeweils mit WC und WLAN, einzeln oder zusammen. Besichtigung jederzeit möglich, Tel.: 0175/ 1100870

**BL**. 1 Zi., Küche, Bad, Balkon, Keller, teilmöbliert, ab 1. Oktober 2017 zu vermieten. Wohnberechtigungsschein erforderlich, Tel.: 05252/ 1754

Bad Lippspringe,  
Reihenhaus, ca. 115 m<sup>2</sup>,  
4 ZKB, Terrasse, Garage,  
750,00 € + NK, B79,5 kWh,  
FW, 2004, C  
Tel. 05251 1772-26  
immo@friemuth.de

**Haus Am Bach**  
Intelligent und stressfrei wohnen.  
Mitten zwischen den Nahversorgern,  
trotzdem im Grünen.  
Aufzug, Hausmeister, barrierefrei.  
62 m<sup>2</sup> große Wohnung.  
Mieten oder kaufen. Im Dorfe 4 a, Schlangen.  
Besichtigung 05252-933 4594

**Büroräume in zentraler Lage zu vermieten**  
Moderne Büroräume in schönem Ambiente im Zentrum von Schlangen zu vermieten, gut geeignet für Steuerberater, Dienstleister und Rechtsanwälte. Die Technik ist auf dem aktuellen Stand.  
Ca. 80 bis 120 qm - auf Wunsch auch möbliert.  
Bei Fragen helfen wir Ihnen gern weiter.  
Telefon: 0 52 52 / 933 45 94

**IMMOBILIEN**  
**Suche** in Bad Lippspringe ein MFH. Bitte alles anbieten, Tel.: 0176/ 91455116  
**Wir suchen** ein Baugrundstück bis 500 qm in Bad Lippspringe, Tel.: 0170/ 4957082  
**Suche** in PB (Stadtheide) Mastbruch, Marienloh, Schl. Neuhaus, B.L. ETW ab 80-90 qm ab Bj. 2000 mit Terrasse (von privat), Tel.: 05251/ 408135  
**Suche Mehrfamilienhaus** in Bad Lippspringe, bis 350.000 Euro, Tel.: 0176/ 21233752

**Redaktionsschluss ist am Mittwoch, den 30. August 2017**



## Herbstzeit ist Pflanzzeit

So wachsen die Pflanzen noch vor dem Winter richtig an

(djd). Für engagierte Hobbygärtner geht es im Herbst noch einmal heiß her. Was jetzt in die Erde kommt, hat noch genügend Zeit zum Anwachsen und zur Wurzelbildung am neuen

Standort. So können sich Sträucher, Stauden oder Bäume im kommenden Frühling kräftig weiterentwickeln und haben einen Wachstumsvorsprung gegenüber solchen, die erst im Frühjahr eingepflanzt werden.

hochwertiger Garten- oder Pflanzenerde sowie gut abgelagertem Kompost.

### Gute Bodenvorbereitung und Stärkungsmittel gegen Umzugsstress

Direkt nach dem Einpflanzen ist Wässern wichtig, damit die Erde einen guten Kontakt zu den Wurzeln bekommt. Auch in den nächsten Tagen ist darauf zu achten, dass die Erde nicht austrocknet. Vitalisierende Stärkungsmittel wie "Waldleben" unterstützen den Erfolg der Neuanpflanzung und helfen den Pflanzen dabei, den Umzugsstress und Wachstumsblockaden zu überwinden. Sie werden einfach dem Angießwasser als flüssiger Zusatz beigegeben. Durch die Aktivierung des Bodenlebens und die Anregung des Feinwurzelwachstums kann die Pflanze noch im laufenden Jahr ausreichend Wurzeln zur Wasserversorgung und zur Befestigung im Boden bilden. Unter [www.waldleben.eu](http://www.waldleben.eu) gibt es mehr Infos und Tipps für Gartenliebhaber. Übrigens: Volldünger mit Langzeitwirkung dürfen im Herbst auf keinen Fall mehr gegeben werden. Sie würden ei-

nen unnatürlich schnellen, übermäßigen Austrieb bewirken, den die Pflanze aufgrund fehlender Wurzeln auf Dauer nicht versorgen kann. Ein Übermaß an Nahrung im Boden kann zudem die Vorbereitung der Pflanze auf die Winterruhe verhindern. In kalten Wintern führt das schlimmstenfalls zum Absterben der Pflanze.

### Frischekur für alte oder kranke Pflanzen

Alte Bäume oder Pflanzen, die etwa durch Pilz- oder Insektenbefall geschwächt sind, möchte man in einem gut eingewachsenen und liebevoll gepflegten Garten nicht gleich aufgeben und durch neue Pflanzen ersetzen. Stärkungsmittel wie „Waldleben“ können hier als Verjüngungskur wirken. Sowohl der pflanzliche Stoffwechsel als auch das mikrobielle Bodenleben werden aktiviert. Die Pflanzen werden wieder vitaler und resistenter, und manch imposanter alter Baumriese, der Garten und Landschaft prägt, kann so gerettet werden. Unter [www.waldleben.eu](http://www.waldleben.eu) gibt es mehr Infos zur Vitalkur für Pflanzen.

**Große Auswahl!**  
Schahtag sonntags von 11-18 Uhr  
Parken Sie gegenüber dem Landrestaurant Schnittker.

**Formpflanzen Schnittker**  
Baumschul-Manufaktur

Hans-Josef Schnittker 33129 Delbrück Mobil: 0 151 - 53 26 28 23  
Schöninger Straße 93 Tel.: 0 52 50 - 55 40 hjs@formpflanzen-schnittker.de

[www.formpflanzen-schnittker.de](http://www.formpflanzen-schnittker.de)



LEARNING  
SCHULANFANG

WORKSHOP  
WEITERBILDUNG

AUSBILDUNG  
TEACHING

**BERUF & KARRIERE**

## Ausbildung zum R+S-Mechatroniker: Jeden Tag eine neue Herausforderung

(akz-o) Anna Lemke drückt auf den Wandschalter in ihrem Wohnzimmer. Langsam ruckeln die Rollläden runter, erst die linke Seite, dann die rechte. Neben dem gleichmäßigen Surren des Motors ist ein leises Quietschen zu hören. „Da ist es wieder. Die bewegen sich einfach nicht mehr glatt“, sagt sie und zeigt auf den halb geschlossenen Rolllädenpanzer. Panzer, so nennen das die Profis. Christoph Schulz ist einer von ihnen. Der Auszubildende zum Rollladen- und Sonnenschutzmechatroniker steht kurz vor der Gesellenprüfung. Er sieht sofort, wo das Problem liegt: „Es kann schon mal passieren, dass sich Ästchen oder kleine Steine in der Führungsschiene festsetzen. Das bekommen wir aber schnell wieder hin. Danach laufen die Rollläden wie am ersten Tag.“



Der Rollladen- und Sonnenschutz-Mechatroniker ist nicht nur für die Wartung und Reparatur von Rollläden, Markisen oder Außenjalousien zuständig. Christoph Schulz plant auch den Einbau neuer Anlagen. „Wenn wir zum Beispiel eine Markise montieren sollen, können wir nicht einfach zum Kunden fahren und loslegen. Wir müssen vorher alles genau berechnen“, erzählt er. Dazu führt der Auszubildende Messungen am Haus durch, fertigt Skizzen an und ermittelt das benötigte Material. Neben der einwandfreien Funktion ist auch die Gestaltung ein großes The-

### MIT KREATIVITÄT UND KÖPFCHEN

In der Werkstatt seines Ausbildungsbetriebes bereitet Christoph Schulz alles für die Montage vor. Hier schneidet er Rolllädenpanzer auf Maß oder statet Markisen mit einem Elektromotor aus. Erst dann geht's zurück zum Kunden. „Eine große Markise kann ganz schön schwer sein. Da müssen alle zusammen anpacken“, sagt Christoph. Bei der Montage ist nicht nur Muskelkraft gefragt, sondern auch Präzision und elektrotechnisches Know-how.

ma. „Markisentücher gibt es in vielen verschiedenen Mustern und Farben. Manche Kunden wollen, dass die Farbe zu den Gartenpflanzen passt, andere entscheiden sich spontan für ein Muster“, erzählt der 21-Jährige. Die Azubis lernen den Umgang mit modernen Steuerungstechniken und kennen sich auch mit Smart Home-Systemen aus. Christoph Schulz weiß genau, was er nach der Ausbildung machen will: „Ich werde nach der Gesellenprüfung auf jeden Fall noch meinen Meister draufsetzen und nach ein paar Jahren vielleicht selbst eine Firma leiten.“

Auszubildende zum R+S-Mechatroniker erwarten immer wieder neue Aufgaben, die Eigeninitiative, Kreativität und Verantwortung fördern. Die Ausbildung dauert insgesamt dreieinhalb Jahre und wird mit einer Gesellenprüfung abgeschlossen. Der Bundesverband Rollläden + Sonnenschutz e.V. hat alle Infos zur Ausbildung auf [www.rs-mechatroniker.de](http://www.rs-mechatroniker.de) zusammengestellt.

**Bock auf Lok?  
Dann sei dabei!**



**Lokführer/in werden  
in nur 11 Monaten in Paderborn!**

### Unsere Bewerbungstermine:

11.09.2017, 10h, Waldenburger Str. 19, 33098 Paderborn  
27.09.2017, 16h, Waldenburger Str. 19, 33098 Paderborn

Mehr Informationen erhalten  
Sie hier: [www.sbh-west.de](http://www.sbh-west.de)  
Fon 0800-564 0 679  
Mail [claudia.strobel@sbh-west.de](mailto:claudia.strobel@sbh-west.de)



## Wir freuen uns auf Sie!

Stellenangebote unter  
[jobs.heggemannmedien.de](http://jobs.heggemannmedien.de)

## HEGGEMANNMEDIEN



*Gesamtauflage über  
123.000 Exemplare*

Unsere Publikationen werden kostenlos an Haushalte und Auslagestellen verteilt. Es werden Anzeigen aller Interessengruppen veröffentlicht, für deren Inhalt allein der Inserent verantwortlich ist. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste 1/12. Das Reproduzieren v. Anzeigen ist nicht gestattet. Für eingereichte Manuskripte übernimmt der Verlag keine Haftung. Postzustellung außerhalb unseres Verbreitungsgebietes: 30,- € halbjährlich.

**Herausgeber:**  
HEGGEMANNMEDIEN  
Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-0  
Fax: 0 52 52 / 96 53-19  
[info@heggemannmedien.de](mailto:info@heggemannmedien.de)

**Redaktion:**  
Heinz Georg Heggemann, (hh) (verantwortlich)  
Monika Heggemann, (mh)  
Frank Wirtz (fw)  
Mark Heinemann, (he)  
Dietmar Gröbing, (dg)  
Dennis Roger (dr)

**Satz + Druck:**  
OFFSET + DIGITAL DRUCK POINT  
Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe

**Anzeigen:**  
Stefanie Bensmain  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-207  
Doris Clasbrummel  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-212  
Michaela Grosse  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-213  
Heike Knop  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-201  
Thomas Kowalczyk  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-206  
Susana Mecc Bartholomé  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-218  
Susanne Rößler-Garbe  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-205

**Bewerten Sie  
diese Zeitung!**

★★★★★  
★★★★★ e-Rating®  
Qualitätsmanagement



Scannen Sie den QR-Code ein  
und geben Sie Ihre Bewertung ab.

123.000 Exemplare mit dem HEGGEMANNMEDIEN - Verlagskombi

Qualität günstig

Qualität günstig

Qualität günstig

**Arena Möbel**  
Qualität günstig

Öffnungszeiten:  
Mo.- Fr. 10.00 - 19.00 Uhr  
Sa. 10.00 - 18.00 Uhr

Arena Möbel GmbH  
Stettiner Straße 34  
33106 Paderborn  
direkt am Frankfurter Weg

**1890,-** ~~2685,-~~



Individuell auf Wunsch  
Planbar

**2190,-** ~~5490,-~~



mit Funktionen

**1090,-** ~~1840,-~~



verstellbare Kopfstützen

**1690,-** ~~2990,-~~



XXL Wohnlandschaft

Qualität günstig

Qualität günstig

Qualität günstig

Qualität günstig

# ECHTLEDERGARNITUREN ZUM SONNIGEN SPARPREIS



**2990,-** ~~5490,-~~



Polinova im Longlife Leder  
und TV Sessel

**980,-** ~~1940,-~~



Braune Eckgarnitur mit  
verstellbaren Kopfstützen

**1990,-** ~~3587,-~~



XXL Wohnlandschaft  
mit Bettfunktion

**1990,-** ~~4860,-~~



Sitzgruppe mit 2 Relaxmotoren

**1990,-** ~~3456,-~~



mit WallAway Motoren

**980,-** ~~1990,-~~



Weißer Eckgarnitur mit  
verstellbaren Kopfstützen

**2490,-** ~~3260,-~~



in allen Lederarten bestellbar

**2790,-** ~~4865,-~~



Aurelia Leder mit Funktionen

**2790,-** ~~5960,-~~



2 WallAway Motoren  
und Sessel

Qualität günstig

Qualität günstig

Qualität günstig

Qualität günstig

Qualität günstig

Qualität günstig

Über 300 Polstergarnituren auf 3000m<sup>2</sup>

Qualität günstig

Qualität günstig

**Qualität  
günstig!**